



Nyerjen sétarepülést az Újbuda Médiaával!

Az Újbuda Média rendszeresen felméri nézőinek, olvasóinak véleményét, észrevételeit a kerület életének sajtó-megjelenéséről. Mindazok között, akik válaszolnak kérdéseinkre és megadják e-mail címüket, a Qwerty Kft. jóvoltából egy különleges sétarepülést sorso-unk ki. A részletek és a kérdőív a www.ujbuda.hu/qwerty címről tölthetők le. Előre is köszönjük válaszaikat!

■ KELENFÖLD ■ ŐRMEZŐ ■ GAZDAGRÉT ■ ALBERTFALVA ■ KELENVÖLGY ■ LÁGYMÁNYOS ■ SASAD-SASHEGY ■ GELLÉRTHEGY ■ SZENTIMREVÁROS ■

ÚJBUDA



XIX. ÉVF. 24. SZÁM

„Az Idő igaz, s eldönti, ami nem az”

2009. DECEMBER 23.

WWW.UJBUDA.HU

Tvrtko történetei

A híres riporter szakmai elismertségét évek óta jótékony célokra használítja.

cikkünk a 2. oldalon



Sárszenyvezés

A Verestransz Kft. hallgat, miközben földszállító teherautói összemocskolják a kerület útjait.

összefoglalónk a 3. oldalon



Balítélet nélkül

A Karinthy Színházban a 19. századi Anglia arisztokráciája elevenedik fel. Színpadon a Bűszkeség és balítélet.

írásunk az 5. oldalon



Visszahódította a természetet az ipari területektől

Építészeti díjat kapott a Lágymányosi-öböl

A FIABCI Nemzetközi Ingatlanszakmai Szövetség Magyar Tagozata és a Magyar Ingatlanszövetség tizenegyedik alkalommal hirdette meg az Ingatlanfejlesztési Nívódíj Pályázatot. Az ünnepélyes eredményhirdetést a belvárosi Novotel Centrum Hotelben tartották, ahol a Lágymányosi-öböl fejlesztéséért a kerület az Építész Kamara különdíját vihette haza, ami a korábbi, Építészeti Nívódíj elnyerése után újabb dicsőséget jelent Újbudának.

Az 1951-ben alakult FIABCI napjainkra a legnagyobb ingatlanszakmai szövetséggé vált. Az 50 tagországban működő, párizsi székhelyű szervezet – mely a világ neves ingatlanszakértőit és egyesületeit tömöríti

magas nivóját az is jól mutatja, hogy a rendezvény kizárólagos jogú sajtótámogatója, a Wall Street Journal, az eredményhirdetés napján teljes oldalon mutatja be a nyertes munkákat, valamint alkotóikat. Az itthoni pályázat eredményhirdetésén Gönczi László, a FIABCI Magyar Tagozatának elnöke elmondta, a Magyar Ingatlanfejlesztési Pályázat azért indult 1997-ben útjára, hogy elősegítse a hazai szakma részvételét a Prix d'Excellence nemzetközi versenyén. – A kitűzött célt sikerült elérnünk, hiszen a magyar pályázat győztesei több első és különdíjat nyertek a nemzetközi megmérettetésen is – tette hozzá az elnök.

A vetélkedés tizenegy fordulójára nevezett 200 projekt közül a Lágymányosi-öböl–Kopaszi-gát fejlesztés kapta meg a



Molnár Gyula, Fegyverneki Sándor főépítész és Gönczi László a díjjal

– már a kezdetek óta a szakma fejlesztését, nemzetközi szintű kapcsolattartását tűzte zászlójára. A szervezet mindemellett minden évben megrendezi a Nemzetközi Ingatlanfejlesztési Nívódíj Pályázatot (Prix d'Excellence), amely a legsikeresebb ingatlanfejlesztéseket választja ki és jutalmazza meg. A szakmai zsűri azokat a fejlesztéseket díjazza, amelyek a leginkább szolgálják a társadalmi értékek érvényesülését. Az ítések tehát arra keresik a választ, hogy a létesítmény mennyit javít a környéken lakók életkörülményein, és mennyire elégíti ki a felhasználók igényeit.

A döntéshozatal során természetesen értékeli az építészeti kvalitást, a kivitelezés minőségét, az esztétikumot, de még a környezettudatosság mértékét is. A díj

Magyar Építész Kamara különdíját, amelyet *Molnár Gyula*, Újbuda polgármestere vehetett át. Az értékelés szerint a projekt a lepusztult ipari terület rehabilitálásával, a növényzet újratelepítésével, valamint az új szabadidős lehetőségek megteremtésével, visszaadta a vízpartot az embereknek. Az átadáson a polgármester azt mondta, eddig sajnos csak olyan hírek jelentek meg a médiában, melyek azt sugallták, valami nincs rendben az öböl körül. – A vádakat azóta sem igazolta az élet, a szakma két jelentős díját elnyertük, így ezentúl inkább azon fogunk dolgozni, hogy a lakossági igényeknek megfelelően több étellel töltsük meg a parkot – tette hozzá a kerület vezetője.

T. D.

A H1N1 átírta a menetrendet

Ingyenes HPV elleni oltás csak január végétől

Az Önkormányzat meghosszabbította a HPV-vírus elleni védőoltásra jelentkezés határidejét. Mivel a H1N1 elleni védőoltással egy időben nem lehet beadni a méhnyakrák (HPV) elleni védőoltást, annak beadását csak 2010. január végén lehet elkezdni.

Az Önkormányzat egészségpolitikai célja az, hogy a kerületben, az érintett korosztályban élő leányoknál megelőzze a méhnyakrák kialakulását, hiszen Magyarországon ebben a jó eséllyel elkerülhető betegségben sajnos még mindig nagyon sokan halnak meg.

Budapest Főváros XI. kerület Újbuda Önkormányzata 2010. január 31-éig meghosszabbította a jelentkezési határidőt

a HPV-vírus elleni védőoltásra. Az Önkormányzat a kerületben az 1996. évben született leányoknak térítésmentesen, az 1991–1995 között születetteknek pedig kedvezményesen biztosítja a HPV-vírus elleni oltóanyagot, és az oltás költségét is magára vállalja. A védőoltásra kiírt közbeszerzési pályázat eredményeként az 1991–1995 között születettek számára a két oltás ára 40 ezer forint alatt lesz. Az oltóanyagot nem receptre kell felírni, hanem annak díját az Önkormányzathoz kell majd befizetni.

További információkat dr. Gosztonyi Juditól, az önkormányzat egészségügyi munkatársától kaphatnak olvasóink. (Telefon: 372-3414, e-mail: gosztonyi.judit@ujbuda.hu)

Brückner Ákos atya: Örökzöld bizalom

„Küzdünk az erkölcsi megújulásért, hogy az Isten ránk bízott világát ne pusztítsuk még jobban „világiás vágyakkal”: istentelenséggel és mértéktelenséggel, hanem örökzöld bizalommal igyekezzünk, legalább a magunk átfogható körében, Gazdánk szeretetében egy kicsit jobba tenni környezetünket. Dr. Schwartz Elemér ciszterci szerzetespap, professzor egykori kezdeményezése örökségében ezért teszünk betlehemet a karácsonyfa mellé, ezért tűnődünk el annak jelentésén, ezért látogathatjuk az Országos Betlehemes kiállítást a Vajdahunyad Várban, vagy a helyi művészi tárlatot a Ménési úton a Molnár-C. Pál Emlékmúzeumban. A karácsonyfánkon a gyermekeink, tanítványaink papírlánc dísze, és azok a kis jelek, amelyeket ők fabrikáltak össze csoportfoglalkozásaikon máris első lépésnek számítanak az igazi karácsonyi légkör megteremtése felé, amelyet az igazságban való szeretet, az egymás iránti kölcsönösség, az élet harmonikussá tételének a buzgó-sága jellemez.” (részlet)

Brückner Ákos Előd
O. Cist. plébános



Nagycsaládosok karácsonya



A karácsony mindannyiunk szép, bensőséges ünnepe, de a gyerekek azok, akik valódi izgalommal várják, hogy milyen játékokat, ajándékokat, meglepetéseket rejtjenek a karácsonyfa alá kerülő csomagok. Újbudán az utóbbi években hagyománnyá vált, hogy kerületünk több gyermekét nevelő családait az Önkormányzat külön rendezvénytel köszönti. Az idei évben a Nagycsaládosok Karácsonyát december 19-én tartották a gazdagréti Csík-hegyek utcai iskolában. A gyermekeket és szüleiket a Mikulás és kedves állatjelmzezes óriásbabok várták, és Molnár Gyula polgármester köszöntötte. Az apróságok kézművesek útmutatása és segítsége mellett az izléses ajándékok készítésének titkaival, fogásaival ismerkedhettek meg, majd mesesház szórakoztatta őket. Az ajándékokat, amelyek között könyvek, babák, ügyességi játékok, hangszerek is voltak, tombolán sorsolták ki a gyerekek között, és minden kis vendégnek jutott a finomságokból összeállított ajándékosomagokból is.



A POLGÁRMESTERI HIVATAL ÜGYFÉLFOGADÁSI RENDJE:

Hétfő: 13.00–18.00-ig
Szerda: 08.00–16.00-ig
Péntek: 08.00–12.00-ig

A POLGÁRMESTERI HIVATAL ÜGYFÉLSZOLGÁLATÁNAK FÉLFOGADÁSI RENDJE:

Hétfő: 08.00–18.00-ig
Kedd: 08.00–18.00-ig
Szerda: 08.00–18.00-ig
Csütörtök: 08.00–18.00-ig
Péntek: 08.00–16.00-ig

Telefonszám: 372-4500
Honlap: www.ujbuda.hu

KIHELYEZETT ÜGYFÉLSZOLGÁLATI ÉS OKMÁNYIRODÁK

■ Eleven Center, Rétköz u. 7.
Nyitva: hétfőn 15–19, kedden 9–13, szerdán 14–18, csütörtökön 14–18, pénteken 9–13 óráig.
Telefon: 248-0777, 248-0778.

ÜGYFÉLSZOLGÁLATOK
(okmányügyintézés nincs)
■ Kardhegy u. 2. Nyitva tartás: hétfőn 9–12, szerdán 14–17 óráig. Tel.: 424-5363.
■ Fehérvári út 182. Nyitva tartás: hétfőn 14–17, szerda 9–12 óráig. Tel.: 372-3497.

BM KÖZPONTI OKMÁNYIRODA
■ Fehérvári út 83. Nyitva tartás: hétfőtől csütörtökig 8.30–16, pénteken 8.30–13 óráig. Tel.: 371-1324.

IFJÚSÁGI TANÁCSADÓ-IRODA
Bántalmazott, erőszak áldozatává vált, krízishelyzetben lévő gyermekek és felnőttek számára készenléti telefon éjszaka, valamint a hétvégi, illetve ünnepnapokon. Tel.: 06/30/459-5090.

KATASZTRÓFAVÉDELME
Katasztrófahelyzetekben Újbuda Önkormányzata Polgári Védelmi Kirendeltsége segítséget nyújt. Zöldszám: 06/80-630-600 (éjjel-nappal), ügyelet: 06/1-318-2218 (éjjel-nappal), kirendeltség: 06-1-385-0078 (munkaidőben).

Képviselői fogadóórák, programok

FODOR VINCE (MDF) alpolgármester. Alpolgármesteri fogadóóra: minden hó harmadik hétfőjén 15–17 óráig a XI. kerületi Önkormányzat Polgármesteri Hivatal (Zsombolyai u. 5.) III. emelet 307-es tárgyalójában. Bejelentkezés az alpolgármesteri fogadóórára az Igazgatási Csoportnál személyesen, vagy telefonon a 372-4577 számon.
HAJDU LÁSZLÓ önkormányzati képviselő fogadóórájára telefonos egyeztetés alapján lehet időpontot kérni. Telefonszáma: 06/30/817-2303.

DR. JÓZSA ISTVÁN (MSZP, 17. VK.) december 10-én (csütörtök) 17 órakor és január 14-én (csütörtök) 17 órakor tartja fogadóóráját, az Őrmezei Községi Házban (Cirmos u. 8.).
JUNGHAUSZ RAJMUND (FIDESZ) képviselő minden hónap első péntekén 17–18 óráig tartja fogadóóráját az Őrmezei Községi Házban, (Cirmos u. 8.). Tel.: 06/70/9424-624. E-mail: junghausz.rajmund@fidesz.hu.

DR. KUPPER ANDRÁS (FIDESZ) képviselő következő fogadóórája január 8-án 17 órakor lesz a kerületi Fidesz gazdasági irodájában, a Regös utca 13.-ban.

LAKOS IMRE (SZDSZ) alpolgármester. Alpolgármesteri fogadóóra: minden hónap harmadik szerdáján 16–17 óráig a Polgármesteri Hivatalban (Zsombolyai u. 5.). Erre bejelentkezés az Igazgatási Csoportnál személyesen, vagy a 372-4577-es telefonszámon lehet. Önkormányzati képviselői fogadóóra: minden hónap utolsó szerdáján 17 órakor az Albertfalvi Községi Házban.

MOLNÁR GYULA (MSZP, 16. VK.) országgyűlési képviselő január 14-én 17–18 óráig tart fogadóórárt az MSZP kerületi irodájában (Mérnök u. 40.).

Lakos Imre alpolgármester 2009-ről és a jövőről

A családok békéje a legfontosabb

Nagyjából egy éve arról beszélgettünk, hogy egy sajátos helyzetben lévő testület vajon miként működött 2009-ben a kerületet. Az akkori szituáció végül is hogyan hatott az elmúlt esztendőre?

A tavalyi politikai patthelyzet, mármint a koalíció és az ellenzék egyenlő aránya, még a működésképtelenség veszélyét is magában hordozta, és nem lehetett kizárni az előre hozott választásokat sem. Örülök, hogy végül nem hagytuk magunkat ebbe az irányba sodorni. Végig arra törekedtünk, hogy a kerület, az intézményhálózat biztonságosan működjék, és ne akadjanak meg beruházásaink, ne szenvedjék meg például szociálpolitikai intézkedéseink az akkori helyzetet. Azt gondolom, a külső szemlélők, a kerület lakói nem érzékelték a zavart, valószínűleg csak nekünk, politikusoknak jelentett ez némi nehézséget. Végeredményben az elmúlt év kiegyensúlyozott, tervszerű és hatékony működést hozott.

Ez milyen konkrétumokban jelent meg?

Azt mondhatom, hogy szinte minden területen újat produkáltunk. A menetrendszerrinti feladatokon túl fővárosi, sőt, országos szinten is egyedülálló újdonságokat vezettünk be. Ide sorolhatom a szociálpolitika, az egészségügy, az oktatás, a beruházások, a környezetvédelem, a közbiztonság területét. A legutóbbi kezdeményezésünk például a hajléktalanok TBC-szűrése volt, ami nem jelentett nagy költséget, inkább az ötlet az, amire érdemes odafigyelni.

Ha az egész évet tekintjük át, melyek voltak a legjelentősebb momentumok?

Hosszú a sor, én csupán néhány olyan ügyet emelnék ki, ami személy szerint

nekem is sok feladatot és eredményt hozott. Sikerült a fővárostól átvenni a Gombát, amely az építészeti ötletpályázat után most már a hasznosítási pályázati sza-



Lakos Imre

kaszt is elérte, tavasszal ennek nyomán kiderül majd, mi lesz a jelenleg lepusztult műemlékből. Ugyancsak örülök annak, hogy elindult végre a sportudvarprogram, amelyben már Albertfalván és Gazdagréten megújultak az iskolai udvarok. Szintén nagy eredménynek tartom, hogy mintegy hároméves küzdelem után létrejöhött egyes ingatlanok cseréje a kerület és a főváros között, miénk lesz például a sokak által kedvelt Károli Gáspár tér. Januárban elkezdődik az Andor utca átépítése, ami ugyancsak jelentős előrelépés lesz. A másik igen fontos történés, hogy minden fő-

városi döntés megszületett ahhoz, hogy az 1-es villamos vonalát meghosszabbítsák, átvezessék a Lágymányosi hídon egészen a Fehérvári útig. Kiemelném azt is, hogy a 4-es metró beruházást nem tétlenül szemléltük, folyamatosan nyitva tartjuk a szemünket, hogy a kerület érdekei ne sérüljenek. A beruházás előre haladtával folyamatosan visszahódítjuk közterületeinket, így például a Kanizsai utcánál játszótér épült a felvonulási terület helyén. Végül megemlítem az előzetes kötelezettségvállalás bevezetését, amely az útfelújítások, közterületi beruházások folyamatoságát, tervezhetőségét biztosítja, függetlenül az éves költségvetés elfogadásának időpontjától.

Azt mondják, a következő év nem lesz könnyű, az önkormányzatoknak is megszorításokra kell készülniük. Mi lesz Újbudán?

Ez az önkormányzat olyan tartalékokkal rendelkezik, amelyek nem adnak okot pánikra. Fegyelmezett gazdálkodással továbbra is minden feladatot el tudunk látni. A jövőben a kötelező körökön túl is vannak ügyek, amelyekben eredményesnek kell lennünk. Az egyik, hogy a 4-es metró vonala Budaörsig tartson, a másik, hogy a fővárostól átvegyük a Feneketlen-tavat és a Budai Parkszínpadot. Én mindkettőt szívügyemnek tekintem, és egyebek mellett ezért is dolgozom majd a következő évben. Addig is szeretném, ha minden újdüainak és minden magyar embernek békés, boldog karácsonya lenne, bármilyen nehéz is most a gazdasági helyzet. A családok nyugalma, békéje mindennél fontosabb.

b.a.

Vujity Tvrtko történetei folytatódnak

Egymillió dollárt érő segítség

A kereskedelmi televíziók műsorfilozófiáját sokan megkérdőjelelik, a szapanoperák és kvízműsorok témyerésétől nem kevesen idegenkednek. Késégtelen azonban, hogy a televíziózás kereteinek kitágítása új utakat nyitott emberi sorsok és a világ jelenségeinek megismerésére. Vujity Tvrtko újságíró, a TV2 Napló című műsorának riportere ezeket az értékeket képviseli, megdöböntő és megrendítő riportfilmjei bejárták a világot. Eddig nyolc könyve jelent meg.

Tvrtko vállalta a pokoli utazást Ruandába, a koponyák földjére. Oda, ahol alig három hónap leforgása alatt egymillió embert végeztek ki megdöböntő kegyetlenséggel. Egy filmmel tért haza, amelyben egy magyar házaspár, *Szilvásiék* felemelő történetét meséli el. Ugyancsak izgalmas *Samira* útja, amely lényegében egy torokszorító családregény gyilkossággal, menekülttáborral és egy nagy talákozással: Tvrtko összehozta Samirát édesapja magyar rokonaival és nyolc éve halottnak hitt testvérével. Vujity Tvrtko bejutott Cscesenföldre is, a túszejtő dráma helyszínére. Némileg más műfajú és hangvételű a riporter kicsi turistakamerával készült filmje egy különös világról, egy országról, Turkménisztánról, ahol a nagyvezérről – hivatalos nevén a hatalmas Saparmurat Turkménbasíróról –, minden türkmének atyjáról neveztek el szinte mindent.

Tvrtko megindító filmjei között is páratlan az, amely *Barbaráról* szól. Fíatal, tehetséges újságíró volt, aki állandóan könyvet akart írni. Kettőbe is belekezdett, de egyik sem tetszett neki igazán. Közben kisfia, *Nail* megbetegedett, később kiderült, hogy szervezetét a gyilkos kór támadta meg. Anya és fia, Barbara és Nail egészen elképesztő küzdelmet folytatott. A csoda sajnos nem sikerült: Nail meghalt. Barbara pedig megírta szívbemarkoló naplóját, „A Szemem fénye Nail” című könyvét. Barbara feladta addigi életét, jelenleg egy gyermekmentő szolgálatot vezet.

Számtalan történet, sors, krízis, tragédia bemutatása mellett ezek a filmek mind az emberi tartásról, a családi kötelek értékeiről szólnak. Olykor lerántják a leplet a hazugság és az erőszak pokláról, de valameny-

nyi riport központi témája az ember helytlása a legszélsőségesebb élethelyzetekben.

Vujity Tvrtko kalandjait, tapasztalatait és tanulságait kötetekbe foglalta, immár nyolc könyve jelent meg. Szakmai elismertségét évek óta jótékony célokra használja fel. Filmjei bemutatását követően – különböző segélyszervezeteken keresztül – eddig csaknem egymillió dollár közvetlen támogatás jutott el a rászorulókhöz. Feleségével, *Zsolnay Gyöngyi* 110-szeres válogatott, ötszörös magyar

a világ 121 országában sugározták. Vujity Tvrtko hazai és külföldi egyetemek állandó meghívott előadója.

1992-ben Pulitzer-emlékdíjat kapott, 6 évvel később a Hemingway Alapítvány Pethő Tibor Emlékérmét érdemelte ki. 2000-ben vette át a Magyar Újságírók Országos Szövetségének dr. Szegő Tamás Díját és még ugyanebben az évben a Magyar Vöröskereszt Médianagydíját és a TV2 Nívódíját. A Magyar Köztársaság Honvédelmi Érdemérem első tagozata elismerést



A Tvrtko-család és a magyar gyökerekkel rendelkező, ruandai Samira

bajnok és ötszörös magyar kupagyőztes kosárlabdázóval közösen – könyvei bevételéből – megalapította a jelentős pénzbeli díjjal járó Hétköznapi Hőse Díjat, melyet minden év decemberében adnak át. Két gyermekük van: *Vujity-Zsolnay Benjamin* és *Vujity-Zsolnay Barnabás*.

Vujity Tvrtko Pécsen született, 1972-ben. Édesanyja tanárnő, édesapja szénbányász volt. Iskoláit szülővárosában végezte, majd újságírást tanult az Egyesült Államokban, a Miami Egyetem kommunikációs szakán. Dolgozott napilapnál, a Magyar Rádióban és a Magyar Televízióban. 1997-ben lett a TV2 alapító munkatársa, riportjait gyakran átvesszik nemzetközi tv-vétársaságok is. A hadifogoly hazatéréséről készített filmjét részben vagy egészben

2001-ben kapta meg, és 2003-tól *Szekeres Pállal* közösen Vujity Tvrtko az Európai Unió antidiszkriminációs kampányának hivatalos magyarországi nagykövete lett. A „Pécs 2010 – Európa Kulturális Fővárosa” versenyében Pécs hivatalos kampányarca volt, a pályázat győzelme után pedig nagykövete lett. Tavaly előtt Gróf Széchenyi Ödön-díjat kapott.

Bár Pécshez nagyon szoros szálak kötik, családjával Újbudán él. Itt közösségi programok szervezését tervezgeti, főpróbának is nevezhetjük a nemrégiben óriási sikert arató Tővárosi Gospel estet, amelynek ő volt az ötletadója, és amelynek kapcsán ismét istentiszteletet tartottak a kánai romtemplomban, 684 évvel a legutolsó mise után.

B. A.

Tisztelt újbudai Önkormányzat! Tisztelt Polgármester úr!

Alulírottak, mint Külső Bartók Béla úti Baráti Egyesület tagjai ezúton fejezzük ki köszönetünket, hogy kérésünket támogatták, segítettek abban, hogy célunkat elérjük és immár a Bartók Béla út külső szakaszán is örülhetünk a díszvilágításnak. Köszönjük továbbá a megjelenését mindazoknak, akik szerény átadási ünnepségünkön részt vettek. Bizva a további sikeres együttműködésben ezúton kívánunk az Önkormányzatnak

és kerületünk polgárainak boldog és békés karácsonyi ünnepeket, sikerekben gazdag újesztendőt.

KÖSZÖNETNYILVÁNÍTÁS

Tisztelettel, az egyesület tagja: *dr. Popovics Attila, Szűcs József, Nagy Attila, Kusper Ferenc, Metyő Péter, Kovács István, Vesztég Mihály, Bozóki Károly, Fejzsés Attila, Szabó Zoltán, Csiszer Antal*

DR. RÉTVÁRI BENCE (FIDESZ, 15. VK.)

országgyűlési képviselő minden hónap első és harmadik csütörtökén tartja fogadóóráját 17–18 óráig a KDNP-irodában (Karinthy F. út 9.). Ha szeretne rendszeres, elektronikus képviselői hírlevelet kapni, küldjön egy emailt az ujbuda@fidesz.hu címre!

DR. SCHNELLER DOMONKOS (FIDESZ) önkormányzati képviselő minden hónap 2. és 4. hétfőjén tartja fogadóóráját 16–17.30 óra között a Bethlen Gábor Általános Iskolában (Bartók Béla út 141.).

AZ MSZP XI. KERÜLETI SZERVEZETÉNEK PROGRAMJA

Helyszín: Mérnök u. 40. Tel.: 204-2806, ez egyben a 16-os sz. országgyűlési választókerület választási irodája. Nyitva tartás: hétfőtől csütörtökig: 10–17 óráig, pénteken: 10–13 óráig. Állandó programok: Minden hónap első szerdáján 17 órától: jogi, munkaügyi-munkajogi; adó, könyvvezetési és vállalkozási; lakásépítési, -vásárlási, -felújítási ügyekben ingyenes tanácsadás.

15-ös sz. országgyűlési választókerület választási irodája: 1114 Bartók Béla út 19. (bejárat a Mészöly u. felől) Tel.: 466-6235. Nyitva tartás: csütörtök: 16–18 óráig. 17-es sz. országgyűlési választókerület választási irodája: Helyszín: 1118 Kaptárkö u. 8. Tel.: 247-1711. Nyitva tartás: hétfőn: 16–19 óráig, csütörtökön: 16–19 óráig.

A XI. KERÜLETI FIDESZ PROGRAMJAI

Helyszín: Fidesz-iroda, Budafoki út 9–11. Tel.: 209-3439 vagy a 20/471-4972.

Nyitva tartás: hétfőtől csütörtökig 10–18, pénteken 11–17 óráig. Minden hónap első és utolsó szerdáján 15–17 óráig munkaüggyel, tb-vel, gyeddel, gyessel, adózással, nyugdíjzással kapcsolatos tanácsadás. Dr. Oláh András ügyvéd ingyenes jogi tanácsadást tart kedden 15–17 óráig. Ingyenes jogsegély szolgálat: november és december 2. szerdáján 16–18 óráig: Fejér Lipót u. 63., félemelet 3. Minden hétfőn 14 órától táplálkozási tanácsadás. Szereteklub működik minden hónap 2. csütörtökén 10–12 óráig, ahová várunk minden korosztályt, nőket és férfiakat, ahol bármiről elbeszélgethetünk. Célunk, hogy segítsük egymást vidám hangulatban. Díjmentes lakáshitel és befektetési tanácsadás magánszemélyeknek hétfőnként 17–18 óra között, bővebb info www.kiado.hu. Időpont: Rozgonyi György pénzügyi tanácsadó 06/20/958-6769. Minden szerdán 10 órától kismamatorna „Kötődően nevelő” anyukák részére.

SZDSZ-ÉRTESÍTÉS

Az SZDSZ Ecsed utcai székházának telefonszáma megváltozott. Új számuk: 788-6695.

MDF-HÍREK

Az MDF XI. kerületi irodája (Bartók B. út 61. bejárat a Fadrusz u. felől) nyitva hétfőn és szerdán 15–18 óráig. Ugyanitt, dr. Tóth László ingyenes jogi tanácsadást tart minden hónap első és harmadik hétfőjén, 16 órától, amíg érdeklődő van.

A KDNP PROGRAMJAI

Látogassa meg az Országházat! Dr. Rétvári Bence vezetésével parlamenti látogatást szervezünk. Jelentkezni lehet a Karinthy Frigyes út 9. sz. alatti irodában. Tel.: 209-0474.

MIÉP-HÍREK

A MIÉP XI. Bartók Béla út 96. alatti irodája szerdán 9–19, csütörtökön 9–12 óráig tart nyitva. A Magyar Fórum régebbi számai ingyen elvihetők.

A MUNKÁSPÁRT HÍREI

A Munkáspárt XI. kerületi szervezete minden héten csütörtök délelőtt 9–12 óráig a Bartók Béla út 79. szám alatti irodájában várja a párt különböző kiadványai, tájékoztatói, újságjai iránti érdeklődőket, ahol igénybe vehetik a szépirodalmi könyvtárat is, minden ellenszolgáltatás nélkül.

JOBBIK-KAPCSOLAT

A Jobbik Magyarorszáért Mozgalom XI. kerületi szervezete várja soraiba az igazi rendszerváltozásért tenni is kész hazafiakat. A Villányi út 20/A. alatti pártiroda hétköznapi 9–17 óra között van nyitva (telefonszám: 365-14-88), itt ingyen kapható a Jobbik tájékoztató kiadványa is.

Egészségügyi szűrés fedél nélkülieknek

Kríziskaraván az utcán élőkért



TBC és H1N1 ellen is oltották a hajléktalanokat

Öt helyszínen szervezték meg a Kríziskaraván az utcán élőkért akciót a kerületben, azaz TBC-szűrést a hajléktalanoknak. A H1N1 elleni vakcinával is beoltották azokat, akik ezt igényelték.

A TBC kezelését és az utógondozást is nehezíti, hogy a hajléktalan érintetteket nehéz megtalálni, maguktól pedig még betegen sem mennek el orvoshoz. Emiatt közöttük a fertőzések is intenzívebbek és gyorsabban terjednek. A súlyos veszélyez-

tetettséget látva a szakterületen dolgozók évek óta az egyik legfontosabb feladatuknak tekintik a hajléktalanok tüdőszűrését, valamint a kiszűrt betegségek kezelésének megszervezését.

Kerületünkben először – Magyarországon eddig még nem használt módszerrel – szűrték a TBC-fertőzést egy mobil-vizsgálóbuszban. Újbudán minden otthontalan TBC-teszteredménye negatív lett azok közül, akik részt vettek a „Kríziskaraván az utcán élőkért” akció

vizsgálatain. A betegség szűrése mellett egyéb orvosi vizsgálatokat is elvégeztek, és aki kérte, beoltották az új influenza elleni vakcinával is.

A vizsgáló busz a kerületben összesen öt helyszínen állt meg: a Bikás Parkban, a Bartók Béla út 155. alatt, a gazdagréti lakótelep–Nagyszében téren, a Penny Market parkolójában; a Hunyadi János út 15.-ben és a Törökverő utcai buszgarázsban. – A helyszíneket tudatosan választották ki a szociális munkások, hiszen ezek a hajléktalanok által leginkább lakott területek – fogalmazott *Verezné Krajcár Izabella* alpolgármester, aki hozzátette, azért is fontos, hogy ilyen alkalmakat biztosítson a kerület az otthontalanok számára, mert a tél közeledtével nekik kevesebb esélyük van a hideg és a betegség ellen, mint a többi állampolgárnak.

Az egyedülálló programban hat szervezet vett részt: a Budapesti Vöröskereszt Dél-budai Szervezete, a Baptista Szeretetszolgálat Alapítvány, amely teával és konzervekkel várta az odaérkező hajléktalanokat, a Jövőt a Hajléktalanoknak Alapítvány, az Oxyteam Mentőszolgálat Kft., amely a vizsgáló buszt biztosította, valamint a lebonyolításban segítséget nyújtó Újbuda Közterület-felügyelet és Újbuda Önkormányzata, amely a TBC-szűrés költségét állta.

A szervezők december 22-én 22 órakor újabb helyszíneken ismétlik meg a szűréseket.

Gigi

Testületi ülés

Újbudaé lehet a BME sporttelepe

A képviselő-testület idei utolsó ülésén felhatalmazta a polgármestert, hogy a Budapesti Műszaki Egyetem sporttelepének megvásárlásával kapcsolatban előtárgyalásokat folytasson. A képviselők által egyhangúlag elfogadott határozati javaslat előterjesztője *Lakos Imre* alpolgármester volt, aki javaslatában azt is rögzítette, hogy a sportcélú ingatlan megvásárlására vo-

natkozó tárgyalások után az adás-vétel-fel-tételeit a testület a lehető legrövidebb időn belül tűzze napirendre. A testület ugyanakkor zárt ülés keretében elvetette sportcélú ingatlan bérleti jogára kiírt közbeszerzési eljárás eredményét, ami gyakorlatilag azt jelenti, hogy sem a Sportmaxot, sem egyéb sportszarnokot a kerület nem vesz bérbe a közeljövőben.

Rajkóék László atyáért zenéltek



A gazdagréti Szent Angyalok Templomában az augusztusban elhunyt László atya emlékére rendeztek koncertet. A Rajkó zenekar műsora előtt dr. Szederkényi Károly esperes mondott emlékezőbeszédet Lipp Lászlóról, majd felcsendültek a jól ismert magyar népdalok és a hangulatos cigánymuzsika. A Rajkó zenekart 1952-es alapítása óta a Rajkó zenekar boldogok összes földrészén, 108 országban kápráztatta el a közönséget a világ leghíresebb koncerttermeiben. A László atyáról a Magyar Televízió számára készített riportfilmünket december 28-ától láthatják ismét az ÚjbudaTV-n.

Molnár Gyula polgármester levélben tiltakozott, a Verestransz hallgat

Sárral szennyezik a kerületi utakat

Több tíz tonnás földszállító teherautók szabálytalanul szennyezik és terhelik a kerület útjait. A kerület polgármestere, a metróbiztos, az Eurometro mérnökei, az újbudai és fővárosi közterület-felügyelet, valamint a kerületi rendőrség és a Nemzeti Közlekedési Hatóság közösen próbálják helyreállítani a rendet. A metróépítkezésnél közreműködő, földszállító Verestransz Kft. nem kívánt megszólalni az ügyben.

Hónapok óta tartó küzdelmek után még mindig nem sikerült felszámolni a Etele tér, a Borszék utca, a Hadak útja és a Somogyi út szennyezettségét. Az épülő Etele téri járműtelepen dolgozó kivitelezők már több millió forintos beruházást végeztek azért, hogy teherautóikat letisztítsák, mielőtt azok a közterületekre mennek. Az út- és járműtakarító gépek és a nagynyomású kocsimosók működése mégsem hozta meg a várt eredményt. A Verestransz földszállító teherautói ugyanis – amelyek hivatalosan a pesti oldal alagútútjárásánál kiemelt földet szállítanak a Gellért tértől egy meghatározott útvonalon a befogadó bányáig – továbbra is megkeserítik a környékbeliek életét.

Lakossági bejelentések sorozata szól arról, hogy negyven-, ötven-, sokszor hatvan tonnás járművekkel „száguldoznak” a csillapított forgalmú utcákon, sárga figyelmeztető jelzésekkel szabálytalanul közlekednek, a jelzéssel visszaélve figyelmen kívül hagyják a számukra is kötelező érvényű útvonal-előírásokat, és a KRESZ-t.



A teherautók megkülönböztető jelzéseikkel visszaélve sokszor letérnek a kijelölt útvonalokról

nemzetközi konzorcium, sem a telephely tulajdonosa, a MÁV nem tesz lépéseket a probléma megoldására.

Nyáron a por, ősszel a sár nehezíti a tisztán tartást. Molnár Gyula, Újbuda polgármestere több levelet küldött a DBR Metróigazgatóság illetékesének a nyári por- és a későbbi sárfelhordás miatt. A kivitelezők, a Swietelsky és a Tóth TD szerződésen kívül is vállalták a mosóberendezések beszerzését, takarítógépek működtetését. – Nem a Kelenföldi pályaudvarnál épülő metró járműtelepéről mennek ki a koszos, saras

teherautók – mondja az Eurometro mérnöke, *Kuzma László*. – Nagyon sok energiát és pénzt fektettek a társaságok a szennyezés megszüntetésére. Vannak azonban, akik áthágják a szabályokat, és ha ez nem szűnik meg, télen a ráfagyott sárral komolyabb problémák is lehetnek – teszi hozzá a szakember. Véleménye szerint el kellene érni, hogy a saras földet a Gellért térről ne lehessen bevenni a városba.

Kovács Levente kerületi metróbiztos koordinálja az útszennyezésekkel kapcsolatos feladatokat is. Lapunk kérdésre elmondta, vannak zavaró tényezők a metró építésénél, amelyeket sajnos nem lehet kiküszöbölni, ám példátlanok tartja, ahogyan a földszállító társaság tekintet nélkül mindenre és mindenkre, szennyezi, és nem utolsósorban terheli, rongálja a kerületi utakat. Ezért a kerületi és fővárosi közterület-felügyelettel, az újbudai rendőrséggel, a Nemzeti Közlekedési Hatósággal közösen folyamatos ellenőrzéseket szerveznek. Sajnos jogi kiskapuk segítik, hogy visszaéljenek a sárga figyelmeztető jelzéssel, ám ennek kiszűrése fokozottabb ellenőrzéseket tartanak. Emellett cél, hogy a földszállítás kijelölt útvonalára tereljék a teherautókat, amelyek gyakran hamisan igazolják, hogy közműépítésen vesznek részt. Azaz „papíruk van róla”, ezért úgy gondolják, szabadon közlekedhetnek, és bárhol, bármennyi időre megállhatnak. A 12 tonnánál nehezebb gépjárművek csak külön engedéllyel hajthatnak be a városba, azonban a figyelmeztető jelzéssel bíró autóknál ezt a szabályt feloldják. Ezért a ke-

reület jogszabály-módosítást kezdeményezést is tervezi, a visszaélések meggátolására. – A metróépítés fontos feladat, de nem közműépítési kategória – mondja Kovács Levente, hozzátéve: többször előfordul, hogy a társaság egy másik tevékenységére szóló igazolást mutat fel a sofőr ellenőrzéskor, pedig pontosan tudható, hogy nem közmunkát végez, hanem földet szállít.

Kovács Sándor, az Újbuda Közterület-felügyelet igazgatója hangsúlyozza: éjjel-nappal figyelik a metróépítés helyszíneit, és a rendőrséggel, Fővárosi Közterület-felügyelettel, Nemzeti Közlekedési Hatósággal együtt rendszeresen ellenőrzik a nehézgépjárműveket. A szabálytalanságok megakadályozására emellett térfigyelő-kamerák felszerelését tervezik, ezeken nyomon követhető lesz majd a teherautók útja. A súlymérés bevezetése is a tervek között szerepel, ezzel az utak felesleges és szabálytalan terhelését szeretnék megelőzni. Figyelmeztetés után bírságnak. Az ellenőrzéseket folytatják, ha kell, még nagyobb erővel, tette hozzá a szakember.

Írásban és telefonon is megkerestük a Verestransz Kft.-t, azonban sem írásban, sem szóban feltett kérdéseinkre nem kívántak válaszolni. Így nem tudtuk meg, mit kívánnak tenni a kerületi utak folyamatos szennyezése ellen, miért nem a kijelölt bányába szállítják a földet, mire szól a sárgalámpa engedély és valójában mire használják. Viszont a társaság másutt végzett munkája nyilvános: nem csupán Újbudán okoz problémát a jelenlétük.

Szeifried Adél

Szép Karácsonyt és Boldog Új Évet Kívánunk!

Lakos Imre
önkormányzati képviselő,
alpolgármester

Klausz Csilla
önkormányzati képviselő,
Szociális, Lakás és Sport Bizottság alelnöke

Szesztay András
önkormányzati képviselő,
Kulturális Bizottság elnöke

Balázs Gyula
önkormányzati képviselő,
Kisebbségi tanácsnok

A Magyar Szocialista Párt kerületi szervezete, országgyűlési és önkormányzati képviselői ezúton kívánnak békés karácsonyi ünnepeket és boldog új esztendőt Újbuda minden lakosának.

www.mszp.hu

A körzetben idén hatvan új parkolóhelyet alakítottak ki

Enyhítik a lakótelepen élők parkolási gondjait

A lakótelepeken gondot okoz a parkolás, hiszen amikor ezek megépültek még jóval kevesebb személygépkocsit használtak az emberek, így a parkolók száma a mai forgalomhoz és autóhasználati szokásokhoz képest alultervezett, vázolta a problémát Wieszt János, a 11. választókerület szocialista önkormányzati képviselője.



Wieszt János

– Arra törekszünk, hogy a lehetőségekhez képest minél több új parkolóhelyet alakítsunk ki, természetesen úgy, hogy a bővítés ne menjen a zöld felületek rovására. Ezeket a szempontokat szem előtt tartva a választókerületben ebben az évben összesen hatvan új parkolóhelyet létesítet-

tünk – összegzett a politikus.

Felhívta azonban a figyelmet, a fejlesztés nem azt jelentette, hogy egy hatvan férőhelyes parkolót építettek volna Kelenföldön. Ugyanis a lakótelep három különböző részén, elsősorban helyezték el az új férőhelyeket. Jövőre – bár már kevés szabad terület áll rendelkezésre –, ha a lakókkal egyeztetve sikerül még alkalmas helyeket találni, Wieszt János támogatja az újabb parkolók kialakítását.

R. M.



Domok Viktória

Ökoház épül Gazdagréten

2010 is zöld év lesz

Számos eredményes, környezetvédelemmel kapcsolatos programunk volt idén, és ezek 2010-ben is folytatódni fognak. 2009 ilyen szempontból igazi zöld év volt – értékelt Hajdu László független önkormányzati képviselő.

Újbuda élen jár a környezettudatos gondolkodásban. A Zöld Újbuda programban az Önkormányzat 150 millió forintot fordított zöld célokra. Hivatalosan Gazdagréten indult el az országos klímabarátprogram, hiszen egy itteni felújított panelház előtt jelentette be a programkezdést Szabó Imre környezetvédelmi miniszter. A minisztérium a szén-dioxid-kvóta eladásokból származó bevételből panelházak energiatakarékossági felújítását segíti. A program támogatásához Újbuda Önkormányzata is csatlakozott.

– A közeljövőben megépülhet az új közösségi ház Gazdagréten, amely egy ökoház lesz. Pár hónapja mutattuk be ennek háromféle tervét, és a koncepció kedvező fogadtatásra lelt az itt élők körében – mondta Hajdu László. Az ökotervek megvalósításánál az sem utolsó szempont, hogy zöld beruházásokra jobban kihasználható az uniós támogatási rendszer.

– A környezetvédelem egyik kulcskérdése a szelektív hulladékgyűjtés, Újbuda ebben is igyekszik az élen járni.

Az Alsóhegy Utcai Óvodában átadtunk egy hulladékgyűjtő szigetet, valamint felavattuk Gazdagréten a panelházakba építhető szintenként elkülönített szelektív ledobórendszert – idézte fel az év egyik fontos eredményét a képviselő. Öt lépcsőházban építették ki a rendszert az Önkormányzat tízmillió forintos támogatásával.

– Ezt a programot mindenképpen folytatni kívánjuk, hiszen a házaknak így sokkal kevesebb szemétszállítási díjat kell fizetni – szögezte le Hajdu László. A szelektív gyűjtési programban – immáron túllépve Gazdagréten – közel 200 társasháznak tudtak támogatást nyújtani, és jövőre szeretnék a családi házas övezetekre is kiterjeszteni a kezdeményezést.

A fiatalok sem maradtak ki a zöld programokból, Gazdagréten tavasszal rendezték meg az I. Újbudai Green Rock Show-t, ahol előbb egy környezetvédelemmel kapcsolatos laza kerekasztal-beszélgetés volt, bemutatottak egy újrahasznosított hulladékból készült betétdíjas pohárfajtaját, majd koncertek következtek. A legutóbbi lényeges esemény néhány hete volt: a madárhegyi anyukák kezdeményezésére, akik háromszáz aláírást gyűjtöttek össze, az Önkormányzat 18 millió forintból építtetett egy új játszótérrel, amelyet már birtokba is vettek a gyerekek.

R. M.

Emléktábla Szerdahelyi Andornak

Felavatta Szerdahelyi Andor tanár emléktábláját az egykori diákjaiból alakult Rákóczi Óregdiákok Szerdahelyi Andor Társasága. Az emlékhely a tanár úr egykori lakóháza, a Fadrusz utca 5. szám alatt található.

Az avatóünnepségen a Himnusz után a jelenlévők meghallgatták a tanár úr 90 éves korában elmondott üzenetét, és *Véghvári Tamás* színművész, egykori „rákóczi” előbb Horatius A rómaiakhoz, majd később Berzsenyi A magyarokhoz című versét mondta el. A Szerdahelyi Andor Társaság a II. Rákóczi Ferenc Gimnáziumban, valamint az egykori Érseki Katolikus Gimnáziumban, a Királyi Egyetemi Katolikus Gimnáziumban, a Mátyás Király Gimnáziumban és jogutódjaikban érettségizett volt diákok összefogására alakult, tanáraik és az iskolák, különösen Szerdahelyi Andor tanár úr emlékének, valamint szellemiségének megőrzésére. Az önkormányzat képviselői közül *Kupper András* fideszes frakcióvezető és *Ábrahám Katalin* területi képviselő volt jelen az emléktábla felavatásánál.

Katalin-bál Farkasréten

A Mindenszentek Plébánia idén rendezte meg a tizenharmadik Katalin-bált a Farkasréti Általános Iskola tornatermében. A nagy hagyományokkal rendelkező eseményen a hívők, az iskola nagydiákjai és a szülők vettek részt.

Dr. Szederkényi Károly címzetes esperes, farkasréti plébános elmondta, a bált mindig a keresztényüldözések idején vértanúhalált halt Alexandriai Szent Katalin november 25-i ünnepe környékén tartják meg. Az advent első vasárnapját megelőző estén az esperes hangsúlyozta, az esemény legfontosabb küldetése a közösségépítés, és hogy mindenki jól érezze magát.

– A szentírás is fontosnak tartja az ünnepi együttlétet, amit jól példáz, hogy Jézus első csodatétele is egy vidám rendezvényen, a kánaai menyegzőn történt – jelentette ki a plébános. A bál kiemelkedő momentum a korabeli jelmezekben előadott reneszánsz nyitótánc, valamint a bálkirály és bálkirálynő választás volt.

t.d.



Szeder Károly

Látványos Gomba-tervek az Allee-ban

Több zöldet a Körtérre!

Egy hónapon keresztül bárki megnézheti a Mórícz Zsigmond körtéri Gomba épületének átépítésére kiírt pályázat impozáns terveit az Allee bevásárlóközpontban. A kerület polgármestere lakossági fórumot is rendezett a helyszínen a körtéri épület jövőjéről, hogy a környéken lakók véleményét is megismerjék a döntéshozók.

A pályázat első fordulójában kiválasztott öt tervezet már eséllyel válhat az évtizedekig méltatlan sorsú körtéri Gomba új valóságává. A beérkezett pályaművek olyan merész elképzeléseket is felvetettek, mint a Gomba tetején kialakított víztükrök, amely télen jégpályaként funkcionálna vagy a trópusi hangulatú üvegház. Az elkészült munkák jól tükrözik, hogy a bírálóbizottság azokat a tervekért értékelte kiemelt helyen, melyek mertek elszakadni a szokványos épületfunkciótól, de megtartották a Gomba műemléki értékeit.

A lezárult tervpályázatot követő időszakban a pályázók az öt nyertes munkát fejlesztik tovább, azaz a dobogós építész-irodák az egy hónapos határidő alatt elké-

szítenek egy építészeti tervdokumentációt, melyek közül a legjobbnak ítélte a hasznosítási pályázat kiírásának alapját képezheti.

Molnár Gyula polgármester a fórumon elmondta, a munkálatokat már jövő év elején meg kell kezdeni, hogy a metróval egy füst alatt be lehessen fejezni a fejlesztést, hiszen ez az eljárás megkímélné a lakókat az elhúzódó kellemetlenségektől. Kérdésünkre, hogy mi lehet az új Gomba szerepe, a polgármester annyit mondott, meg kell találni a piac és a közösségi igények közti ösvényt, de biztos abban, hogy az épületben helyet kell kapnia információs pontnak, szórakozási lehetőségnek, és meg kell felelnie a találkozási pont követelményeinek is.

A legtöbben a szellős, átlátható és parkosított Gomba tervekért díjazták. Az egyik körtéri házban élő hölgy szerint nem szabad túlságosan beépíteni a teret, hiszen fontos, hogy emberléptékű maradjon a hely. Mások is azt hangsúlyozták, a magas, túldimenzionált épületek helyett sok fát és zöld felületet szeretnének látni, így a Gomba tetejére tervezett terasz, a presszó és a virágüzlet is népszerűnek bizonyult a beszélgetésen.

T. D.



Domok Viktória

Elősorban a kerület régebbi lakosai érdeklődtek a Gomba jövője iránt

Répa, retek, mogoró

Nyílt nap a logopédiai intézetben

Az egyre magasabb követelményrendszerrel dolgozó oktatási intézményekben szinte behozhatatlan hátrányt jelent, ha egy diák kezeletlen írási-olvasási vagy beszédbeli problémával küszködik. A Kanizsai utcában már hatodik éve működő Újbudai Logopédiai Intézet második alkalommal rendezett nyílt napot, hogy a szülők megismerhessék az ott folyó munkát.

Az Újbudai Logopédiai Intézet a XI. kerületben lakó, illetve itteni oktatási intézményekben tanuló gyerekeket látja el. A szervezet szakemberei az összes óvodában, valamint az iskolák felében jelen vannak, de a központban is tartanak olyan terápiákat, amelyek speciális szak tudást és eszközöket igényelnek.

Lengyelne Molnár Ágnes, az intézmény vezetője az épület falai között folyó munkáról elmondta, a megkészt beszédfejlesztől kezdve a dadogáson és a rekedtségen át a diszlexiáig, számos terü-

letet lefed a logopédusok munkája. Hangsúlyozta, a beszédhibák gyermekkorban korrigálhatók a leghatékonyabban, később ugyanis a legtöbb esetben rögzül a helytelen beszédmód. A rendszeres iskolai és óvodai szűrések alkalmával az intézet szakemberei javaslatot tesznek a szülőknek a logopédiai foglalkozásra, így még időben megkezdődhet a fejlesztő munka.

– Mivel a logopédiai terápia akkor lesz igazán hatékony, ha a folyamatban a szülők is aktívan részt vesznek, rendkívül fontos, hogy közelebből is megismerjék az itt folyó munkát. A gyerekeket nap mint nap rengeteg olyan hatás éri, ami a helyes beszéd ellen szól, ezért fontos, hogy az anyukák és apukák otthon is odafigyeljenek csemetéikre, hiszen csak ezekkel a képességekkel boldogulhatnak a későbbi tanulmányaik során – tette hozzá az igazgatónő. A nyílt napra látogatókat a beszédhibák szerinti szekció előadásokon tájékoztatták az egyes terápiák lényegéről és a szülői feladatokról.

török

ÁLDOTT, BÉKÉS KARÁCSONYT ÉS BOLDOG ÚJ ESZTENDŐT KÍVÁN A FIDESZ ÉS A KERESZTÉNYDEMOKRATA NÉPPÁRT

DR. RÉTVÁRI BENEC

ORBÁN ANITA

DR. KUPPER ANDRÁS

ÚJ IRÁNY

Szeretettelben gazdag, kegyelemteljes Karácsonyi Ünnepeket és sikerekben gazdag Boldog Új Évet!

MDF

Az MDF XI. kerületi szervezete

Mindannyian a Gárdonyiból indultak

A Pfeiffer család

Négy generáció óta koptatja a Gárdonyi Géza Általános Iskola padjait a Pfeiffer család. A legifjabb tagok Pfeiffer András ikerlányai, akik most ötödikesek. A hagyományt a híres gyártulajdonos dédapa indította el, aki a Ménesi úton alapított családot. Adott volt hát, hogy az iskoláskorúak a Bartók Béla út 27. falai között tanuljanak.

A legfiatalabb gárdonyis Pfeifferek András ikerlányai, akik ötödikbe járnak. – Valahogy természetes volt, hogy ők is gárdonyisok lesznek, pedig ma már nem az a legfőbb szempont, hogy a gyerek a lakóhelyéhez legközelebb eső iskolába járjon – magyarázta András. Egykor azonban ez nem így volt. A Gárdonyi ódon falai között tanulta a betűvetést András édesanyjának nagybátyja is. Őt követték András szülei, majd őket a három fiuk, *András, Tomi és Péter*. – Most pedig *Anna és Ági* a legifjabb Pfeifferek a Gárdonyiban – mondja büszkén az édesapa.

Persze változott a Gárdonyi is, de a nevelési alapelvek, valamint a magas követelmények nem változtak az évtizedek alatt. Így utólag András úgy látja, a szigorú rend és a szabályok akkoriban szoros köteléke végül is a javukra vált. Lányai kifejezetten szeretik a sulit, ahol alsó tagozatban édesapjuk egykori tanító nénije, *Daniella néni* szárnyai alatt cseperedtek. András emlékei szerint Daniella néni testesítette meg az iskolában a lazaságot, minden gyerekre figyelt, és támogatta őket abban, amihez érzékük, tehetségük volt.

Anna és Ági kézügyességét is felismerte, a suliban grafika- és festészetórára járnak. Egyébként verselnek, Ági már első, barátnőjével közösen írt regényét is megírta. A „Lovak és sárkányok titka” hamarosan meg is jelenik nyomtatásban, családai használatra.

Amikor ismét a múlt és az egykori csínytevések kerülnek szóba, András elmosolyodik. – Bár kőkemény szigor és fegyelem volt az iskolában, ez nem gátolt

meg minket a bolondozásban – meséli. András – aki a SZTAKI-nál tudományos munkatárs – kisiskoláskori emlékeiből főként egy bizonyos Kenedi-csapatot emleget, amelyet öt-hat diáktársával alapított. A gyermekkori barátokból álló kis társaság tagjai egyszerre voltak lovagok, indiánok és katonák.

Sokat kirándultak, saját pénzt nyomtattak, papírgyűjtés címén felfedezték a környék pincéit. A Gárdonyi pincéje sem maradt titkokban előttük. A természetesen illegális felderítéskor találták meg azokat a kórházi naplókat és bejegyzéseket, amelyeket a világháborúban hadikórház-kén működő iskolában őriztek.

A testvérek közül Tomi hírhedt volt a sok büntetéssel zárult esetéről. A sors furcsa fintora, hogy Tomi most végez irodalom-filozófia szakon, és még a végén az is lehet, hogy tanár lesz belőle. Pedig ezt a pályát világlétében messzire el akarta kerülni. András másik öccse, Péter az orvos-biológusi szakon végzős, emellett biomérnök, növénygenetikával foglalkozik.

Pfeifferek különben nem csupán a Gárdonyihoz hűek, hanem a kerülethez általában is, hiszen középiskoláik, egyetemeik, munkahelyeik a mai napig is Újbudához kötik őket.

Sz. A.



Újabb darab a Karinthy Színházban

Balítélet nélkül

Nehéz előítélet nélkül megtekinteni egy olyan darabot, amely a világ 50. legolvasottabb regénye nyomán készült, és amelyből évente több száz millió dolláros költségvetésű filmadaptáció születik. Ez különösen igaz akkor, ha épp kedvenc regényünkről, Jane Austen: *Büszkeség és balítélet* című művéről van szó, amelynek ősbemutatójának a Karinthy Színház színpada adott otthont.

Lady Catherine de Bourgh (*Venczel Vera*) belépőjével egyértelművé válik, hogy nem kellenek dollármilliók ahhoz, hogy egy izgalmas, humoros és minden női (vagy akár férfi) szívet rabul ejtő történetnek legyünk részesei. A cselekmény szerint a jómódú, ám nem túl gazdag Mr. Bennet (*Mertz Tibor*) boldogan él vidéki birtokán buta, folyton fecsegő feleségével és öt lányával. Mrs. Bennet (*Egri Márta*) életének célja lányait a szegényes hozomány ellenére jól férjhez adni. Csakhogy a jó eszű és éles nyelvű Elizabeth (*Kéri Kitty*) szélesebb perspektívákban gondolkodik, és ebben apja is támogatja őt. Amikor a szomszéd birtokot a fiatal, gazdag és nőtlen Mr. Bingley (*Szirtes Balázs*) bérbe veszi, Mrs. Bennet már jövendő vejét látja az új szomszédban. A legidősebb lány, a derűs és gyönyörű Jane (*Érsek Obádovics Mercédesz*) úgy tűnik, meghódítja Mr. Bingley szívét. Ami Elizabeth-et illeti, ő megismerkedik a jóképű és látszólag igencsak dolyfős Mr. Darcyval (*Oberfrank Pál*), és máris kezdődik a nemek ádáz csatája. A történet természetesen boldog véget ér. A főszereplők leküzdik hibájukat, egyik a büszkeséget, másik az előítéletet, és már semmi sem áll többé boldogságuk útjába.

A szereplők között külön ki kell emelni Venczel Vera játékát, aki az ármányoktól, a sznobizmustól és a hiúságtól csöppet sem mentes Ladyt alakítja. Az ő szerepe a darabban jóval nagyobb, mint a regényben.

Ő az, aki kívülállóként szemléli és kommentálja az eseményeket, majd amikor kedve szottyan rá, maga is részesévé válik a történetnek. Egyfajta átmenetet jelent a színdarab és a nézői világ között, vele teremti meg a rendező – *Karinthy Márton* – a „színház a színházban” képzetet. Minden mondatának, közbevételének, mozdulatának súlya van. Fekete selyemruhájában, bottal a kezében vékony, szeretnivaló kobold és joviális intrikus egyszerre. Külön páholya van, ahonnan sorsistennőként fonja a történet fonalát, míg nem a legnagyobb erő, a szerelem előtt, maga is fejet hajt.

A Büszkeség és balítéletből hű képet kapunk a 19. századi Anglia társasági életéről, a bálokról, amelyeken eldőlt, hogy melyik lány melyik arisztokratának lesz a felesége, nem beszélve a felső tízezer sznobizmusáról, amely szintén hangsúlyos a cselekményben. De vajon miért lehet mindez érdekes számunkra manapság? Talán az erőfeszítés, ahogyan a szereplők próbálnak megfelelni saját koruk szigorú szabályainak, és az ezt kísérő ironia lehet vonzó korunk közönségének. A Karinthy Színház humort sem nélkülöző előadása teljesen megfelel az elvárásoknak, és nemcsak a könyv szerelmeit, hanem a kikapcsolódni vágyókat is megindítja.

K. A.



Film az ÚjbudaTV-ben

Kelenvölgyi emlékek

Kelenvölgy nemcsak Újbuda, de Budapest egyik leghangulatosabb kertvárosa is. Talán ezért vélték úgy a Kelenvölgyi Községi Házban, hogy egy dokumentumfilmmel állítsanak emléket a számtalan értéket rejtő városrész múltjának. Hogy ez a visszaidézés valóban igaz és eleven legyen, a retrospektív film olyan öslakosokkal készült interjúkból tevődik össze, akik a '30-as évek óta személyesen éltek át a Kelenvölgyben történeteket.

Első alkalommal a kerület hetén vetítették le az ÚjbudaTV által készített filmet, amely az ünnepek alatt látható lesz a kerületi televízió képernyőjén is. Az ötletgazda, *Szegedi György*, a közösségi ház vezetője úgy gondolta, keresve sem találhatna jobb alanyokat Kelenvölgy múltjának feltárására, mint azokat az idős embereket, akik ott éltek le életük nagy részét. A film megvalósításának ötletét Újbuda Önkormányzata is felkarolta, mely a 60+ programon belül biztosította a szükséges anyagi feltételeket.

T. D.

Molnár József képei a Tetőben

A Tető Galéria ezúttal Molnár József hatvanéves festői életművéből készített válogatását mutatta be. A kiállításon olajjal és pasztellel készült életképeit, tájképeit és portréit láthatjuk, amelyek mindegyikét a pillanat szépsége ihlette. Persze ezek a pillanatok csak évek alatt kerültek rá a vászonra végleges formában. Akik ismerik az alkotót, nemcsak művészetéért, de személyiségéért is nagyra tartják. A festőkre egyáltalán nem jellemző nyugodtsága, megfontoltsága festményeire is kihat, melyekből a harmónia, a bensőségesség sugárzik. Képei közül igen jelentős azok sora, melyeket Bartók Béla úti műterme ablakából kitekintve készített, vagy éppen a Feneketlen-tó parti sétái ihlettek meg.

t. d.

Az újbudai 60+ program hírei és rendezvényei

ISTVÁN ÁGI DIAFILMES ÚTIBESZÁMOLÓI A 60+ KLUBOKBAN

Guatemala
JANUÁR 12., KEDD 16 ÓRA
BUDAFOKI ÚT 12.

Thaiföld
JANUÁR 20. SZERDA 16 ÓRA
BOCSKAI ÚT 43-45.

Szicília
JANUÁR 24. PÉNTEK 16 ÓRA
KISÚJSZÁLLÁS U. 10.

Kedvezményes csütörtöki játékvásár idősöknek

A Játékvár játékbolt minden csütörtökön 10%-os kedvezményt ad nyugdíjas vásárlóinak. Az Eleven Centerben lévő üzlet akciója igen népszerű az idősök körében, ezért a Játékvár hamarosan csatlakozik a 60+ kedvezménykártya elfogadóhelyek közé.

Az Újbuda 60+ Klub ügyfélszolgálatja december 19. és január 3. között zárva lesz.

FELHÍVÁS

Felhívjuk azon idős pedagógusok figyelmét, akik állandó kerületi lakosok és 50, 60, 65 vagy 70 éve szereztek meg diplomájukat, hogy díszoklevél megadására iránti kérelmüket 2010. január 15-étől nyújthatják be az Önkormányzat Humánszolgálati Igazgatóság Oktatási és Kulturális Osztályán (1113 Bp., Zsombolyai u. 4. IV. emelet 402. szoba)

Mellékként a következőket kérjük csatolni:

- rövid szakmai önéletrajzot
- aranyoklevélhez: az 50 évvel ezelőtt szerzett oklevél másolatát
- a gyémánt (60), vas (65) és rubin (70) oklevél igényléséhez az előző díszoklevél másolatát
- a pályán eltöltött munkaviszony (minimum 30 évnek kell lennie) igazolását, (munkakönyv
- személyi adatokat, adószámot, TAJ számot.

Magyar termékek közvetlenül a termelőktől

Megnyílt az első Magosz-bolt

Megnyílt Újbuda új szociális boltja az Etele úton. A Magosz és a Fidesz kezdeményezésére egy meglévő élelmiszerüzletet alakítottak át. Orbán Anita fideszes képviselőjelölt a megnyitón hangsúlyozta, a kerületben is bővílni fog a piaci árnál olcsóbb magyar termékeket kínáló boltihálózat.

Az Etele téren átadott szociális boltban zöldséget, gyümölcsöt, tésztát, tejtermékeket és húsárut vásárolhatnak a környéken lakók. Ami a legfontosabb: jelentősen olcsóbban, mint a többi üzletben. A szociális boltihálózat ugyanis kihagyja az

lyiség rakterét átalakítva szociális boltként is üzemelhessenek. Mostantól a vevők jó minőségű, de olcsóbb termékeket vásárolhatnak, ami a vevőnek és az üzletnek is kedvező – mondta a tulajdonos.

A Magosz programját támogató Fidesz országgyűlési képviselőjelöltje, Orbán Anita azt mondta az Etele téri bolt megnyitásakor: a hálózat kiépítése a kerületben is folytatódni fog, hiszen a már működő vegyesboltok átalakítása jó megoldás arra, hogy a kiváló magyar termékekhez a piaci árnál olcsóbban juthassanak az újbudaiai.

P. T.



Orbán Anita és Junghausz Rajmund az üzletben

Kárpitművészek az Újbuda Galériában

A Magyar Kárpitművészek Egyesülete Lencsés Ida vezetésével ismét egy kitűnő kiállítást hozott létre az Újbuda Galériában: egy színes gobelinliget, -terem és -folyosó jött létre az épületben.

A kárpit, a gobelin egy archaikus műfaj, a klasszikus alkotásokban arany-, festett gyapjú- és selyemszál is feltűnik. A jelen kárpitjai is ezt a klasszikus hagyományt folytatják, és az újbudai tárlaton meg is

csodálhatjuk a műfaj sokrétűségét. A kárpitokon ugyanis postai levelek, poétikus ablakkeretek, személyes emlékek, fejek, precíz orvosi metszetek, egék, hegyek, vizek, fellegek, geometrikus hídpillérek, bélyegek és gyúrt levelek tűnnek fel. De színes könyvborítók, folyók, nyitott ablakok, ember- és állatalakok, írások, virágok, oszlopok, valamint finom rajzokban is gyönyörködhetnek a látogatók.

Jóry Judit művészettörténész



A textilművészet a hölgyek körében különösen népszerű



Kulturális városközpont, Új rend Újbudán, Kerület Hete, 60+ idősbarát program, Zöld Újbuda, új sportudvarok – címszavak 2009-ből, Újbuda életéből. Szubjektív mozaikunk a legérdekesebb eseményeket eleveníti fel.

szerkesztette: Bárczy Andrea

2009



TÉT

Novemberben megalakult a Társadalmi Érték Testület, melynek tagjai között tisztelhetjük többek között Karinthy Mártont, Szakonyi



Károly Kossuth-díjas író, Bodrogi Gyula Kossuth- és Jászai Mari-díjas színművészt, rendezőt, a Nemzet Színészét, Újbuda díszpolgárát, Szűts Miklós festőművészt és Cselovszki Zoltán építész-mérnököt, az V. kerület főépítészt is. A TÉT feladata, hogy az igényesség és a magas esztétikai színvonal megőrzésével a Bartók Béla úton néhány éven belül létrejövő kulturális városközpont kortárs képzőművészeti galériák, múzeumok, gyűjtemények iránt érdeklődő bel- és külföldi turisták számára

helye legyen. Az érintett szakszon található önkormányzati üzlethelyiségekkel kapcsolatban az Önkormányzat olyan döntést hozott, hogy akár 90–95 százalékos engedményt is ad a bérleti díjból azoknak a bérlőknek, akik valamilyen, a kulturális városközpont koncepciójához illeszkedő egységet akarnak működtetni. Az üzletek bérleti jogának értékesítése megkezdődött, és szisztematikusan folyik, akárcsak a homlokzatok felújítása. A kulturális városközpont projekt tiszteletbeli nagykövetei a kerületben élő Bodrogi Gyula, Fenyő Iván és Karinthy Márton.

Megújul a körtéri Gomba épülete

2010. január 10-éig közötti a nagyközönség is megtekintheti a Móricz Zsigmond körtéri Gomba átépítésére kiírt pályázat látványos terveit az Allee bevásárlóközpont I. emeletén. Az első lépésben kiírt terv- és ötletpályázat sikeresen lezárult, melynek eredményeképp az Önkormányzat öt alkotást díjazott és további tizet megvásárolt. A továbbiakban a kerület vezetése fel-



kérte az öt díjazott tervezőt, hogy a beadott terveiket olyan szinten dolgozzák ki és fejlesszék tovább, hogy alkalmazhatók legyenek arra, hogy a szakmai zsűri véleményezésére, és a konkrét hasznosítási pályázat kiírásának alapját képezzék. A pályázat kiírásának végleges szövege 2010 februárjában kerülhet a képviselő-testület elé, megjelölve azokat a terveket, amelyek megvalósítása Újbuda Önkormányzata és az engedélyezési eljárásban közreműködő Műemléki Hatóság számára elfogadhatóak. A pályázat eredményhirdetését áprilisban rendezhetik.

A kivitelezési munkákat az építési engedély kiadása, illetve az épületben még üzemelő áramátalakító berendezések eltávolítása után, a jövő év második felében lehet megkezdeni.

TérFelFesz a Gárdonyi szobor környékén

Újbudán a Gárdonyi-szobor környéke a 20. század első felének hangulatát idézte fel a Tértelfedő fesztiválon, melyen az ide látogatók szavazhattak arról, hogy a Krúdy Gyulát, Rejtő Jenőt, Karinthy Frigyes és Móricz Zsigmondot eljátszó színészek által javasoltak közül kinek a nevét viselje a tér. Az 1929. szeptember 19-én játszó irodalmi párbaj résztvevőinek szerepeit alakító színészek Csonatváry Kozsika Tivadart, Hadik Andrást, Gárdonyi Gézát és a „jövőbe látók” a majd megszületendő Latinovits Zoltánt javasolták. Az egész napos fesztiválon tematikus sátrak elevenítették fel a négy híres alkotó életútjához kötődő korszakot.

Játszóterek

Újbuda gyermekei 2500 négyzetméteres új, modern játszótérrel gazdagodtak a 4-es metró budai földalatti szakaszának elkészültével a Fehérvári út és a Kanizsai út sarkán. A mintegy



40 millió forintból megvalósult beruházás teljes költségét a DBR finanszírozta, ezzel is megköszönve a kerület lakosainak azt a türelmet, melyet az elmúlt években a metróépítés során tanúsítottak. A Madárhegyen pedig az Önkormányzat mintegy 18 millió fo-



ÚTC siker a Magyar Kupában

rintból valósította meg a száz százaléban magyar játékosokkal felszerelt játszótér, melynek különlegessége a mesefigurákkal színesített vandálbiztos beton-szemetek. Az Önkormányzat a kerületben meglévő 85 játszótér egytől egyig az EU-s normáknak megfelelően újította fel.

Digitális táblák

Minden iskolában felszerelték az első digitális táblákat, az úgynevezett kompetencia alapú oktatás



keretében, melynek lényege hogy az iskolából kikerülő gyerekek olyan tudással rendelkezzenek, amely hozzásegíti őket a mai viszonyok közötti eligazodáshoz, és a képességeiknek megfelelő munkahely megszerzéséhez. Ennek egyik eszköze a digitális tábla, amely érdekesebbé, mozgalmasabbá teszi az órát, és amely ideális esetben a tanulók speciális laptopjához kapcsolódik. Nyolc

sükre 800 000 forintot, az illetményükre havi 71 500 forintot biztosít fejenként, melyet az Önkormányzat további évi 5 millió forinttal egészít ki. Közterületi szolgáltatukat megelőzően egy hónapos felkészítő képzésen vettek részt, melyben a Polgármesteri Hivatal és a rendőrség munkatársai is közreműködtek.

Az épületben helyet kapott a díszpécserközpont, mely a 06-80-411-112-es zöldszámon ingyen hívható, valamint a közeljövőben alakítanak ki egy térfigyelőközpontot,

Zöld Újbuda

Budapesten először Gazdagréten adták át az úgynevezett szelektív felülgépek teljesítményét napkollektoros használati melegvíz-ellátó rendszere. Ez az engedélyeztetés eljárás során megkapta a Fótáv támogatását is, így



iskola részvételével tanárok és diákok közösen ismerkedhettek meg a digitális táblákhoz tartozó tanuló laptoppal a Kerület Hetében.

Új rend Újbudán

Molnár Gyula polgármester a Karinthy Frigyes úton tájékoztatta a nyilvánosságot az Új Rend Újbudán elnevezésű közbiztonsági programról, melynek elsődleges célja, hogy a kerület közterületein a rendezettség és a tisztaság elve érvényesüljön. A csomaggal a közbiztonság, a közlekedés, a köztisztaság, a hajléktalan ügy problémáit akarják megoldani.

Tíz újonnan feleltett településor kezdte meg munkáját a Közbiztonsági és Büntetőrendészeti Centrumban Újbudán. A minisztérium a felszerel-





a nyári időszakban szinte teljesen kiváltotta a távfűtéses rendszert. A Zöld sziget pályázat során a kerületi társasházak összesen 3 millió forint értékben szépíthették meg lakókörnyezetüket virágok, fák, bokrok ültetésével.

Ökoház

Újbuda Önkormányzata a közeljövőben egy valódi és bárki számára nyitva álló mintaeépületet, egy úgynevezett Ökoházat kíván építeni, amely tanulmányozható és követhető példaként szolgálhat további hasonló projektekhez. Az Önkormányzat közel 70 millió forint értékben cserélt le két liftet a fennállásának idén 5. évfordulóját ünneplő Gyógyír Kht. Fehérvári úti Szakorvosi Rendelőjében. Az új felvonók a mai korszerű igényeket kielégítő vezérléssel rendelkeznek, kényelmesek, mindenki által önállóan használhatók és lényegesen nagyobb a teherbírásuk.

ÖKOPlusz

A távfűtés magas költségeinek mérséklésére néhány éve ÖKO Programot indult, mely lehetővé tette a termosztatikus szabályozást a távhőszolgáltatásnál. A fűtőkorszerűsítés e formájával azonban eleinte kevesen éltek annak bonyolult és drága kivitelezése miatt. A program támogatására újabb program született ÖKOPlusz néven, amely számos ponton megkönnyítette a beruházást a lakók számára. Az ÖKO programok keretén belül Újbuda Önkormányzata 101 épület, azaz 8812 lakás fűtőkorszerűsítésének költségét 148 millió forinttal támogatta.

Zöld szüret

Ősszel a bioboroké volt a főszerep. A „Zöld szüret” elnevezésű egész napos programon a látogatók szőlőt préselhettek, mustot kóstolhattak, bioételekből válogathattak, és játékos formában tesztelhették, mennyire környezettudatosak élik mindennapjaikat. A látogatók a nap végén 11 ezer árvácskából fogadhattak örökbe egy-egy palántát.

Idősbarát önkormányzat

Újbuda kapta az Országos Idősügyi Önkormányzati Konferencián az Idősbarát Önkormányzat Díjat. A fővárosi kerületek közül idén egyedül Újbuda nyerte el ezt a díjat a Szociális és Munkaügyi Minisztériumtól.

Újbudai 60+

2008 őszén indult el az Újbuda 60+ program, amely a kerületben élő mintegy 39 ezer 60 év fölötti ember számára kívánja – civil közösségek bevonásával – biztosítani a testi-lelki egészség, a művelődés, a tanulási, a kikapcsolódás és a sportolás lehetőségét. Eddig 7500-an igényelték azt a 60+ kedvezménykártyát, amellyel a legtöbb szolgáltatáshoz hozzá lehet férni, emellett a kerület számos boltjában vásárlási kedvezmény vehető igénybe. Megnyílt az Újbuda 60+ Klub- és programközpont, mely az alábbi szolgáltatásokat nyújtja:

- Kedvezményes színházbérletet biztosító Színházjáró Kártya, mely annyira népszerű, hogy már el is fogyott.
- Idősek Akadémiája, amelynek keretében nyelvtanfolyamra, számítógépes oktatásra lehet

jelentkezni, valamint bűnmegelőzési, egészség-megőrzési és egyéb ismeretterjesztő előadásokon lehet részt venni. A kedvezménykártyához 2009 december 1-jétől ingyenes e-mail cím is tartozik.

Újbuda idősügyi programjával vezető partnere egy európai uniós együttműködésnek, a Q-AGEING projektnek, amelyben 5 ország 9



intézménye, önkormányzata megoldási javaslatokat dolgoz ki az európai döntéshozóknak arra a kérdésre, hogy miképp lehet javítani az idősök helyzetét az egyre öregedő Európában. Az Önkormányzat a Q-AGEING projekt megvalósításához 2,5 millió eurós támogatást kapott.

A kerület hete

Újbuda idén a 11. 11-i kerület napjához kapcsolódóan november 9–14. között tematikus hetet szervezett „Szeretem Újbudát – Újbuda szeret” címmel. A hét minden napja egy-egy, a kerület életét meghatározó téma köré épült. Hétfőn, az oktatás napján a polgármester rendhagyó osztályfőnöki órán beszélgetett 17–18 éves fiatalokkal önkormányzati, állampolgári kérdésekről, kedden a kultúra jegyében alakult meg a Társadalmi Érték Testület a hamarosan megnyíló Hadik Kávéházban, szerdán a kerület napja alkalmából nyílt meg Újbuda legnagyobb szórakoztató- és

bevásárlóközpontja, az Allee. A kerület napja az Önkormányzat jótékonyági estjével zárult, ahol Pro Architectura és Pro Urbe Díjakat, valamint további kerületi, polgármesteri dícsereket osztot-



tak ki. A kerület díszpolgára címet Mészáros Márta filmrendező és posztumusz, Cseh Tamás dalszerző kapta. Az esten több százezer forint gyűlt össze, amelyet a Vicus Alapítványon keresztül a rászorulókat támogatására fordítanak. A legnagyobb pénzbeli adományt a MOL adta. Csütörtökön, a felnövekvő nemzedék napján közös zsúron vett részt a már „idősebb” Újbuda-babák és szüleik, majd a Szent Imre Kórházban a polgármester köszöntötte az előző nap született nyolc Újbuda-babát. Pénteken a kerület életében szintén meghatározó szerepet betöltő környezetvédelem és biztonság került a középpontba.

Közbiztonsági centrum

Magyarországon elsőként Úbudán nyílt meg a Közbiztonsági és Bűnmegelőzési Centrum, ahol szintén első alkalommal rendezték meg a 10 már kiképzett településőr felkészését, majd a polgármester a hagyományos őszi nagytakarítás jegyében járdatakarító gépre ült, és a fiatalokkal együtt tisztította az utakat. Szombaton a városrészek közötti futáson, mely a kerület heti programok zárása volt, a 60+ programban részt vevő idősebbek és fiatalok együtt bizonyították, hogy a sport nem ismer életkor-határokat.

Megnyílt az Allee

A volt budai Skála helyén megnyílt az Allee, Budapest legújabb bevásárlóközpontja, amelyben a Bartók mozi megszűnése óta először várja mozi a kerületi lakosokat. A pláza fejlesztője emellett másfél milliárdot költött a környező infrastruktúra fejlesztésére is: az egyik utcát például a föld alá vitte, ráadásul épít még egy mélygarázst is, amelyet a kerületnek ad majd át.

Gyermekbarát Újbuda

Négy iskolában több mint 150 millió forintot fordít Újbuda Önkormányzata az udvarok átalakítására. Ez a fejlesztés is része annak a Gyermekbarát Újbuda programnak, amely kifejezetten a diákok és a családok támogatására született.

Sportoló gyerekek

Újbuda több mint tizenöt éve rendezi meg a diákolimpia és középiskolák



bajnokság díjkiosztó ünnepségét. A fővárosban egyedülálló módon a kerületi iskolák egymással versenyztek év eleje óta különböző sportágakban. A legkiválóbb diákok ezen az ünnepségen vehették át az elismerést azon sportteljesítményeikért, amelyeket az elmúlt tanévben értek el. 750 diák közül a testnevelő tanárok által javasolt 90 diákolimpikon vehette át a megtisztelő oklevelet sportnagyságainktól. Hagyományteremtő szándékkal



az idei évtől a 40 éve működő, és 2008. november 11-e óta Grosics Gyula nevét viselő Sport Általános Iskola adott otthont a „Kiváló sportoló” és a „Kiváló edző” elismerői cím átadására. A megtisztelő elismerést azok az újbudai sportolók, valamint edzők kapták, akik az elmúlt évben kiemelkedő eredményt értek el nemzetközi versenyeken, így most azon sportolókat és edzőket díjazták, akik 2008-ban a pekingi olimpián I–IV. helyezést, illetve világ- és bajnokságokon I–III. helyezést értek el. Az eseményen nemcsak díjakat adtak ár a 15 sportoló és edző részére, hanem tenyérlenyomatot is készítettek.

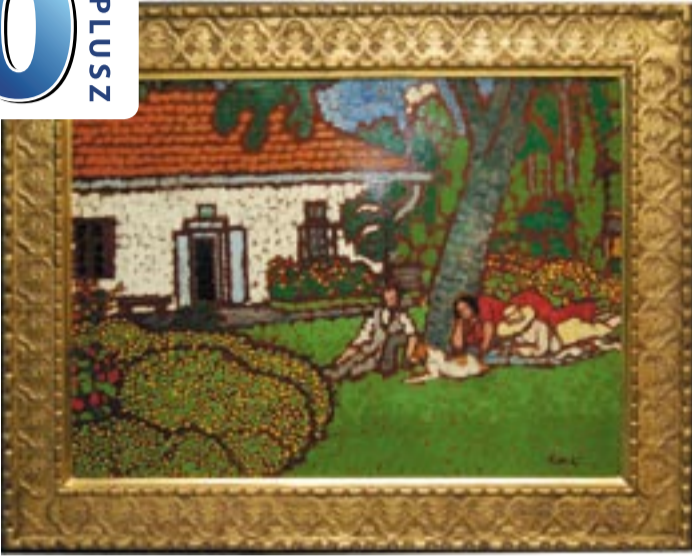
Égészséges Újbuda

EGÉSZSÉGBIZONYÍTVÁNY A Főnix-Med Zrt. egészségügyi tudatformálásra „örökbe fogadta” a Bethlen Gábor Általános Iskola és Újreál Gimnázium diákjait. Ingyenes 4 órás képzés tartottak a 6–8. évfolyamosok számára – utána egészségügyi szűrésen vettek részt a nebulók. A 10–11. évfolyamon hosszabb, 16 órás tanfolyamot rendeztek, melynek végén a jogosítványhoz szükséges elsősegélyvizsgát tehettek.



Rippl-Rónai az Újbuda Galériában

Október 16. és 19. között, az Újbuda Galéria Festészet anno című kiállításán olyan híres magyar festőművészek művei voltak láthatóak, akik egykor a kerületben éltek. Többek között Rippl-Rónai József, Czöbel Béla, Molnár C. Pál és Bod László alkotásait felvonultató kiállítást Molnár Gyula polgármester nyitotta meg. Újbuda önkormányzata egyébként minden évben kiemelt támogatója a Magyar Festészet Napja programsorozatnak



Az országos fesztiválok sorában minden évben különleges csemegének számít az Újbuda Jazz Fesztivál. Az európai rangú zenei és kortárs művészeti esemény idén is három helyszínen zajlott, fellépett többek között Franz Hautzinger, Chris Jennings és Jacek Kochan triója, a 100NKA, Tim Trevor-Briscoe és Nicola Guazzaloca duója, és a Steven Bernstein vezette Big Four, és a magyar zenei élet egyik legizgalmasabb formációja, a Barabás Lőrinc Ekletric (képünkön).

ÚJ HÁZIORVOSI RENDELŐK

Az Erőmű u. 8. szám alatt három felnőtt háziorvos számára új orvosi rendelőt alakítottak ki, a rendelés április 6-án kezdődött el. Ezek a rendelők a kerületben biztosan, de országosan is feltehetően mintarendelőnek számítanak, kialakításuk, eszközparkjuk, bútorzatuk, az akadálymentes bejutás mind a legkorszerűbb alapellátást biztosítják.

KOS
március 21.–április 20.

Ez végre egy olyan időszak, amit teljes egészében a pihenésnek szentelhet. Kiváltképp a két ünnep között lesz annyira jó hangulata, mint amilyen már régen volt. Egy kellemes meglepetés sikert hoz magánéletébe, az új esztendő pedig friss tervekkel fog kezdődni.

BIKA
április 21.–május 20.

Karácsony második napja egy olyan emberi kapcsolatot hoz előtérbe, amit legszívesebben elhanyagolna, de senkit sem akar megbántani. A két ünnep között azonban törődjön többet önmagával! Ne érdekelje, ha önzőnek tartják, ha szükségét érzi, kényeztesse magát.

IKREK
május 21.–június 21.

A karácsony örömet és meghittsége hozott életébe, és ez a hangulat az ünnep után is megmarad. Bár amúgy is sokan keresik társaságát, meglehet, hogy a két ünnep között még a szokottnál is több nyüzsgésben lesz része, és ezt egy percig sem fogja bánni. A szilvesztert szívesebben tölti nagyobb társasággal.

RÁK
június 22.–július 21.

Egy rokon furcsa ötlettel áll elő, amit kezdetben elutasít, társa hatására azonban mégis kötélnek áll, és rájön majd, az ötlet nem is annyira különös, mint ahogy első hallásra tűnt. Ez azt az üzenetet hordozza, hogy olykor nem árt ismeretlen dolgokat kipróbálni.

OROSZLÁN
július 22.–augusztus 23.

Kissé fáradtnak érzi magát ezekben a napokban, jobban teszi, ha hallgat szervezete jelzéseire. Ha módja van rá, töltsön több időt vidám, kellemes emberek között, vagy töltődjön fel valami örömmel veg-

zett tevékenységgel. A szilvesztert inkább kettesben, mint nagy társaságban szeretné eltölteni.

SZÜZ
augusztus 24.–szeptember 23.

A két ünnep közötti napokat pihenéssel tervezte eltölteni, ám egy váratlan munka szakad önre, amihez kezdetben semmi kedve, később azonban szívesen lát neki. Szilveszterre olyan embereket hívjon meg, akik között a családja is jól érzi magát. Ezzel megúszhat egy olyan meghívást is, ami nincs így.



HOROSZKÓP

december 26.–január 8.

MÉRLEG
szeptember 24.–október 23.

A két ünnep közötti időszak különösen azoknak a Mérleg-szülötteknek lesz sikeres, akik valamiféle alkotó munkát végeznek. A más területen tevékenykedők életébe valami érdekes új hobbi köszönthet be, ami akár a következő esztendőre is elfoglaltságot jelent. A szilvesztert ünnepelje másképp, mint ahogyan az elmúlt években tette.

SKORPIÓ
október 24.–november 22.

Ez a periódus nagyszerű lehetőséget rejt, hogy pár napra eltávolodjon a napi

gondoktól. Ha teheti, utazzon el, vagy legalább csináljon valami olyasmit, amit máskor nem szokott, és ami friss színt hoz életébe. Szilveszter előtt tele lesz bizakodással, így tehát egészen biztos, hogy örömmel lép be a következő évbe.

NYILAS
november 23.–december 22.

A bolygók most elkerülik a Nyilas jegyét, ami a gyakorlatban azt jelenti, hogy a kezében van az események irányítása. Szerencsére a Mars ide vetített kedvező sugárzása erőt és energiát ad. Kedve támad valamilyen életmódbeli változtatásra, ami mintegy konzerválni fogja ezt a belső erőt.

BAK
december 23.–január 20.

A bolygók valóságos randevút adnak egymásnak a jegyében, és ez felpörgeti életében az eseményeket. Kicsit sok is lesz a nyüzsgésből, még akkor is, ha ezt nem mondja ki. Főként egy fiatalabb rokon fog kissé fárasztóan viselkedni, ami még az ön legendás türelmét is próbára teszi.

VÍZÖNTŐ
január 21.–február 19.

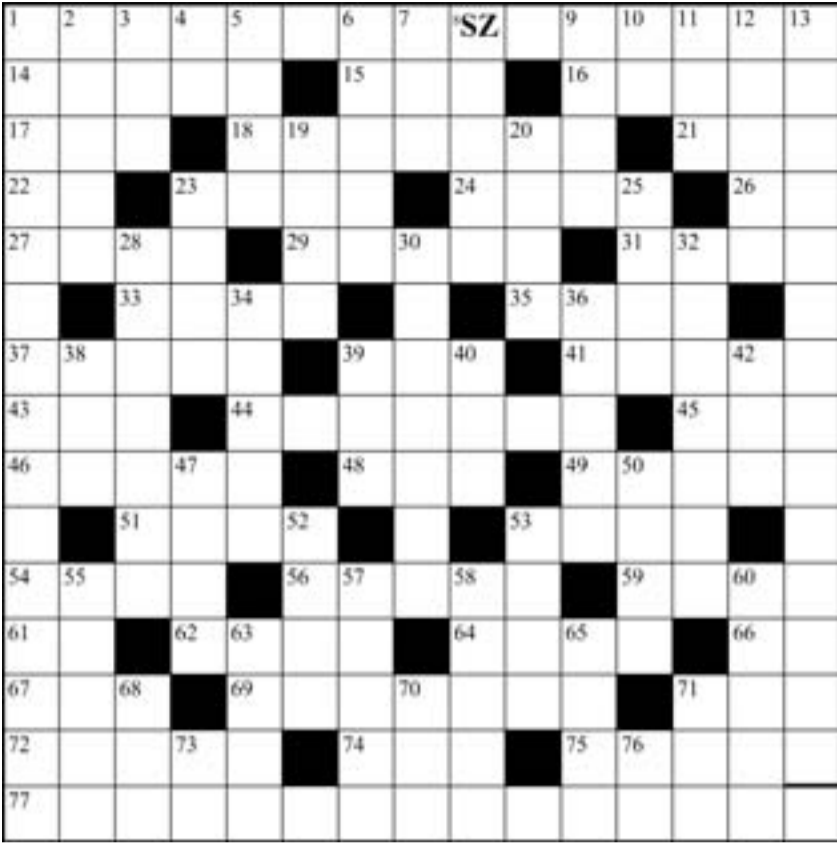
Bár ritkán szokott az új esztendőre terveket szőni, most mégis tele lesz ötletekkel. Sok dolgon szeretne változtatni, és ez többé-kevésbé sikerül is fog. Úgy lép át 2010-be, hogy a Jupiter, a nagy szerencse bolygója a jegyében tartózkodik, ami igencsak remek előjel.

HALAK
február 20.–március 20.

Csendes, békés napok köszöntenek önre, és úgy vélem, ennél jobb hírt aligha mondhatnak. Legszívesebben visszavonnulna kicsit a világtól. Miért is ne tehetné meg? Szilveszter előtt sok meghívást kap, de mondjon nyugodtan nemet. Ha pedig ezen az éjszakán egyedül szeretne lenni, tegye azt!

Horváth Andrea

AZ ÚJBUDA KERESZTREJTÉNYE



Ezen a napon történt – december 23.

VÍZSZINTES: 1. Ezen a napon született 1947-ben Piros Ildikó színésznő. Ebben a Schiller drámában Lady Milfordot alakította (Y, E). 14. Zala megyei határváros. 15. Tiara darabja! 16. Tévesen jegyzé. 17. OGG. 18. Igazán. 21. Német névelő. 22. Homály közepel! 23. Ibsen műve. 24. München folyója. 26. Szilícium. 27. A liliumvirágúak rendjébe tartozó D-Afrikában honos növénynemzetség. 29. Jurij Bondarev regénye. 31. Villanykörte. 33. Munka, oroszul. 35. Jászvásár román neve. 37. Záporozik. 39. Angol János. 41. Kiharcol. 43. Voilá. 44. Igazgatja. 45. Török katonai rang. 46. Becézett Kornélia. 48. Vízi védmű. 49. Villamos gép forgó része. 51. Alant. 53. Angi ..., magyar film. 54. Énekes-előadóművész, a Bonanza Banzai alapítója. 56. Idea. 59. Ellenértéket feltüntet. 61. Hazafele! 62. Kiejtett betű. 64. ... Pelin, tkp. Dimitar Stojanov bolgár író. 66. Névbetűről ismert középkori festő. 67. ...-Tin-Tin, kutyaszár. **69. Piros Ildikó ebben a Molnár Ferenc darabban a Színésznő szerepét játszotta.** 71. Angolna, németül. 72. Hatalmas. 74. Rab Zsuzsa. 75. Bortartó. 77. **Ezen a napon született 1873-ban Kernstok Károly festőművész. 1912-ben készítette ezt a művét (A, P, N).**

FÜGGŐLEGES: 1. 1918-ban ezen a napon látta meg a napvilágot Mándy Iván író. Ezt a regényét 1977-ben adta ki (S, H). 2. Hordozható kis orgona. 3. Magyar Nemzeti Galéria, röv. 4. Keresztül. 5. Szint. 6. Vendéglői olvasmány. 7. A Balaton szelepe. 8. Újlatin és arab elemekből létrejött

keveréknyelv a Földközi-tenger medencéjében. 9. Idegen női név (RENA). 10. Tova. 11. Dúr jellegű modális hangsor. 12. Csurgó. **13. Ezen a napon született 1925-ben Makk Károly filmrendező. 2007-ben rendezte ezt a játékfilmet (A, Á).** 19. Vértanúk városa. 20. Város Olaszország északnyugati részben. 23. Vérszomjas római császár. **25. 1916-ban ezen a napon született a „Fehér telefonok” c. film olasz rendezője (Dino).** 28. Piros Ildikó Desdemonát alakította ebben a Shakes-peare-műben. 30. Makk Károly 1982-es filmje (V, S). 32. Kernstok Károly 1919-ben festett képe. 34. Kárnagy (Gábor). 36. Amely személyre. 38. Bitumendarab! 39. Ruhanemű. 40. Világháló. 42. Színésznő (Éva). 47. Titkon nézi. 50. Algériai kikötő. 52. Korpusz. 53. Csontban lakozik. 55. Afrikai főváros. 57. Létfontosságú belső rész. 58. Szőlőt nyes. 60. Brazil író (Jorge). 63. Grafikus, szobrász, bélyegtervező (János). 65. Bunda. 68. Nikkel és vanádium vegyjele. 70. Költőien cigarettázik. 71. Idegen művészet. 73. Pára egynemű betűi. 76. Francia arany.

BEKÜLDENDŐ: vízsz. 1., 69., 77., függ. 1., 13., 25., 28., 30. és 32. **A 23. SZÁM MEGFEJTÉSE:** „A hosszú előszoba, Mamiblu, A Lúdláb királynő, A beszélő köntös, Ahogy múlik az idő, Tulipán, Cabaret, Vihar, Klimt, Nem”. **A 23. SZÁM NYERTESE:** Várhelyi András, 1112. Budapest, Sasadi út. **NYEREMÉNY: SUZUKI PLUSZ AJÁNDEKA.** Átvehető: 1116 Budapest, Kondorosi út 5/A. Tel.: 464-7000.

Nagy András

Új lakás 2 millió Ft-ért?

Az Újbuda Tóváros lakóingatlan-fejlesztés újabb kedvező ajánlatot kínál a budai oldalon lakást keresőknek. Az ingatlanpiacon várhatóan valóban keresletnövelő és értékesítésösztönző ajánlat lényege, hogy az Újbuda Tóváros II. ütemében az ügyfélnek elég előszerződést kötnie, és 10 százalék foglалó befizetésével 2 hónapon belül költözhet az általa kiválasztott új ingatlanba. A lakás végleges megvásárlására a fejlesztő által adott egy, illetve maximálisan két év türelmi időt követően az otthonát eddig bérlő ügyfél valószínűsíthetően már kedvezőbb hitelpiaci kondíciókkal tudja finanszírozni a vételár fennmaradó részét. Így egy bruttó 20 millió forint értékű kulcsrakész lakás esetén mindössze 2 millió forintot kell foglалóként befizetni, és pár héten belül átvethető a kiválasztott lakás. Természetesen a kulcsrakész alapfelszereltség része ebben a konstrukcióban is a beépített konyhabútor, a helyiségenkénti légkondicionáló berendezés és egy mélygarázsbeálló is.



Az Újbuda Tóváros lakópark ajánlata nagy segítség lehet mindazoknak, akik rendelkeznek a kellő önerővel – a már értékesített lakásuk után –, de a jelenlegi gazdasági helyzetben még nem szeretnének, vagy nem tudnak számukra megfelelő, illetve megfizethető piaci kamatozású lakáshitelt felvenni. Csodálatos környezet, a minden igényt kielégítő Sportmax I. sportkomplexum (uszoda, squash, fitnesz, wellness, foci- és tenispályák) és Újbudán egyedülálló kö-

zösségi élet várja a Tóváros II. ütemébe hamarosan költöző ingatlanulajdonosokat. Kulcsrakész lakások már négyzetméterenkénti bruttó 390 ezer forintos áron lekötethetők. Az akció 2009. decembertől visszavonásig érvényes.

Újbuda Tóváros – Több idő élni
(1) 877-5000
www.tovaros.hu
info@tovaros.hu

x

Díjazták a környezetvédelmi vetélkedő győzteseit



December 14-én 17 órakor tartották meg az önkormányzat Bocskai út 39–41. szám alatti épületében az Újbuda újságban megjelent környezetvédelmi vetélkedő díjátadását. A díjakat Fodor Vince környezetvédelemért felelős alpolgármester és dr. Filipcz Andrea jegyző adta át. A vetélkedőn az I. helyezett Bodnár Zoltán, a II. helyezett dr. Kovács Gábor, a III. helyezett pedig Jaczenkó Judit lett. Az Önkormányzat különdíjban részesítette a legjobb eredményt elért legfiatalabb versenyzőket. Ezt a lágmányosi Bárdos Lajos Általános Iskola és Gimnázium 3 fős csapata: Cseh Klaudia, Falucska Lilla és Kása Zita kapta. Minden indulónak köszönjük a vetélkedőn való részvételt, és külön gratulálunk a díjazottaknak!



SAKKSAROK



Matt három lépésben

„Kéttornyos” feladatunk szerzője Hane, aki 1888-ban komponált művében három lépést engedélyez a matt adásra. Ha jól választjuk meg az első lépést, nem lehet gond! A megfjtéseket 2010. január 10-éig várjuk a Gazdagréti Községi Házban (1118 Budapest, Törökugrató utca 9.), illetve az info@gkh.ujbuda.hu e-mail címen! A helyes megfjtést beküldők között könyvjutalmat sorsolunk ki, amelyet a Gazdagréti Községi Házban lehet átvenni. A nyertes nevét a következő számban közöljük.



AZ ELŐZŐ FELADVÁNYUNK MEGOLDÁSA:

1. ♖h3! ♔e4 2. ♜c4#

A tudás mellett a szerencse ezúttal dr. Barna Zsoltnak kedvezett, akinek szív-ból gratulálunk!

GKH-Jakobetz

ÚJBUDA

Főszerkesztő: Vincze Kinga, főszerkesztő-helyettes: Pindroch Tamás
Szerkesztőség: 1111 Szent Gellért tér 1–3. ■ Telefon: 372-0960, e-mail: media@ujbuda.hu
Kiadja a Média 11 Kft. ■ Felelős kiadó a Média 11 Kft. ügyvezető igazgatója
Tervezőszerkesztő: Tóth István ■ Layout: Tóth István Gergely, Vrbanc Zoltán
Prepress: OZ 2000 Kft. tci100@qwertynet.hu ■ Nyomdai előállítás: Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadó Kft.
Lajozmizsei Nyomdája ■ Felelős vezető: Burján Norbert igazgató ■ Terjeszti a DTSA Marketing Kft.
Címlap idézet: Petőfi Sándor



MEGJELENIK KÉTHETENTE 82 EZER PÉLDÁNYBAN. AZ ÚJBUDA INGYENES.



120 éves a Fővárosi Nagycirkusz

Artisták a gyerekekért

Kevés ember mondhatja magáról, hogy még nem volt cirkuszban. Ez kiváltképp igaz a kerületi gyerekekre, akiket Újbuda Önkormányzata minden évben egy-egy cirkuszi produkcióval lep meg karácsony előtt.

A technika folyamatos fejlődése mellett is biztos, hogy a cirkusz még mindig a gyermeki áhítat, a csodák világa. A lélegzetelállító lég tornaszok, az artisták, a hihetetlen mutatványokra képes állatok elbűvölnek az apróságokat. Ám ha előadás után megkérdezzük őket, mi tetszett a legjobban, szinte mindegyik a bohócokat említi. Így volt ez az újbudai gyerekekkel is. Idén két előadásra is ellátogathattak az óvodások és kisiskolások, akiket Bács Márton alpolgármester köszöntött a porondon.

A Fővárosi Nagycirkusz 2009-ben ünnepli fennállásának 120. évfordulóját. Az évforduló tiszteletére rendezett gálaműsorban fellép a magyar és nemzetközi artistaművészek színe-java. Így a felnőtteknek is érdemes ellátogatni a helyszínre,



Érkeznek a gyerekek a cirkuszi előadásra

ahol a produkciók előtt két játékos kis-oroszlán várja az érdeklődőket szó szerint testközelből.

Kelemen



Ünnep az Idősek Klubjában

Karácsonyi ünnepséget rendeztek a Bocskai úti 7-es számú Idősek Klubjában. Ábrahám Katalin önkormányzati képviselő köszöntőbeszéd helyett Túrmezei Erzsébet A harmadik című versével kedveskedett a megjelenteknek, majd a Kelenvölgyi Általános Iskola diákjainak előadása következett. A gyerekek a karácsonyi ünnepkörhöz kapcsolódó tradicionális dalokat énekeltek. A műsort Závori Andrea színművésznő zárta. A gyönyörűen feldíszített karácsonyfá előtt mindenkit ajándécsomag vár, benne egy igazán személyes meglepetéssel: a dolgozók képes naptárt készítettek a klub életét megörökítő pillanatokkal. A kellemes hangulatú délelőtti méltó befejezéséként pedig ünnepi ebédre hívták meg a klubtagokat.

Budapest legnépszerűbb bevásárlóközpontja

Karácsony a tízéves Camponában

Az utóbbi évtizedekben sorra épültek Budapesten olyan kereskedelmi központok, amelyek nemcsak áru kínálatukkal, hanem szórakozási lehetőségeikkel is meghódították a magyar közönséget. A vásárlók kegyeiért folytatott versenyben az egyik legsikeresebb központ a Campona, amely ilyenkor karácsonykor a megszokottnál is több élményt kínál a családoknak. A minőségi termékek mellett gazdag programok is várják a gyerekeket és felnőtteket.

Mindenki nyerhet

Néhány nappal karácsony előtt is tart még a nyereményjáték, amellyel mindenki nyerhet ajándékot az ajándégyárból! Aki legalább ötezer forintért vásárol a Campona üzleteiben vagy a Tesco Camponában, a blokk ellenében az információs pultnál kapott érmével az automatából ajándékot forgathat, három blokkért pedig még egy ezer forintos Campona Vásárlási Utalványt is kap, és elindulhat a nyereménysorsoláson.

tokra összpontosító új üzleti stratégiájának első állomása, amely mintegy 1500 négyzetméteres, kétszintes üzlettel várja magyarországi vevőit. További új üzletek nyitottak a közelmúltban: a Pirex, a Party City, a A&D Design, a Rossmann, valamint a szenzációs Konyhashow.

A kikapcsolódni, sportolni vágyók számára decemberben 800 négyzetméteren új fitnessközpont nyílt. A sport mellett a wellness-szolgáltatások sem hiányoznak: finn- és infraszauna, gőzkabin, sóbarlang, szolárium.

Élmény és kényelem egész évben

A tömegközlekedéssel jól megközelíthető bevásárlóközpontban, melynek saját vasútállomása is van, 2400 ingyenes parkolóhely várja az autóval érkezőket.

A Campona Bevásárló- és Szórakoztatóközpont 53 ezer négyzetméteres területével és jól megválasztott márkáinak kínálatával, nemcsak Magyarország egyik legnagyobb, hanem egyben legsikeresebb bevásárlóközpontja is. A tíz éve tartó töretlen sikert bizonyítja, hogy idén több mint 50 szerződést újítottak meg, és 2010-re további kereskedelmi területek hasznosítása várható.

Az ING Real Estate Investment Management (ING REIM), a Campona tulajdonosa folyamatosan gondoskodik a környezet frissítéséről, a vásárlók jó közérzetének, kényelmének fokozásáról. Jövőre új színek, az ételudvarban új ízek várják hűséges fogyasztóikat.

Új üzletek

Miközben a csemeték pompásan szórakoznak a játszóhelyeken vagy a maci kiállításán, a család többi tagja kényelmesen elintézheti bevásárlását az 53 ezer négyzetméteres komplexum tágas tereiben, több mint 150 üzletében. Két új mozgólépcső is munkába állt, így sok vásárló esetén is könnyű a közlekedés az épületben.

Augusztusban nyitott a svájci Vögele ruházati üzletlanc: ez a bevásárlóközpont

talán nem meglepő, hogy a Mikulás és az őt segítő krampuszok sem tudták

Minden városrészben kaptak ajándékot a gyerekek

Jó tanácsok, dicséretetek a Mikulástól

Nagy volt az izgalom Mikulás-napkor a Beregszász téren, ahol több száz gyermek várta a fehérszakállút, aki Király Nóra, Sasad képviselőjének meghívására látogatott a gyerekekhez. Nagy volt az öröm a gyerekek között, amikor az „öreg” az ajándéka mellé egy-két kedves szóval köszöntötte őket. A játszótér egyébként igen nagy népszerűségnek örvend a környéken élő kisgyermekes szülők között. A kisgyermekes családok délutáni játékprogramjának jól ismert forgatókönyve szerint: amíg a lurkók mászókáznak vagy homokvárat építenek, addig a szülők ismerkednek, beszélgetnek és – ahogy mondani szokták – megváltják a világot. Egy ilyen nyári diskurálás alkalmával jött az ötlet, hogy jó lenne, ha idén a Mikulás a játszótérre is ellátogatna.

A Mikulás következő állomáshelyére, Újbuda rendőrkapitányságára is sok-sok ajándékkal érkezett. A piros csomagocskák mellé vidám műsor is járt.

A Miklós napját megelőző tanítási napon már reggel fél nyolckor nagy volt a nyüzsgés a Gárdonyi Géza Általános Iskola bejárata előtt, hiszen a Mikulást várták a kisiskolások. Rétvári Bence országgyűlési képviselő Szent Miklós püspök miseru hájában érkezett, a tanulók az ajándékokért cserébe színes műsorral készültek. A gyerekeket nem érte váratlanul a látogatás, hiszen már hetek óta készültek a nagy napra, amikor a Mikulást versekkel, dalokkal és angol nyelvű jelenetekkel kápráztatják el.

A Mikulás a karácsony előhírnöke is egyben. Ezért nem véletlen, hogy a Budaörsi út 4–18. szám alatti társasház lakói és Surányi Ilona önkormányzati képviselő közösségi karácsonyt rendezett szenteste előtt két héttel. Az épületegyüttes udvarán a zord idő ellenére is szép számmal gyűltek össze a lakók, hogy a már tavaly elúttetett hatalmas, feldíszített fenyőfa alatt megtartsák az ünnepséget. A gyerekek és idősek igényesen összeállított ajándécsomagot kaptak a képviselő asszonytól. – Egész évben nem használtam fel a képviselői keretem, így az összegyűlt, nagyjából 300 ezer forintból 80 embernek tudtam karácsonyi ajándékot vásárolni – tájékoztatott Surányi Ilona.

Török Dániel



A Beregszász térré is megérkezett a Mikulás



A rendőrkapitányságon is nagy volt az izgalom



A gárdonyisok azonnal körbevették Szent Miklóst



Surányi Ilona karácsonyi ajándékot osztott

Rendhagyó ünnepség a sportiskolában

Izgó-mozgó Télapó

Önfeledt, sportos Mikulás-ünnepséget tartottak december 5-én az Újbudai Grosics Gyula Sport Általános Iskolában.

Már a Mikulás sem a régi – gondolhatták sokan az Újbudai Grosics Gyula Sport Általános Iskola tornatermében, amikor a Mikulás ahelyett, hogy botra támaszkodva, sántikálva, öregesen, hajlott háttal és remegő kézzel osztotta volna ki ajándékait az óvodásoknak, sportolást vezényelt, és beállt játszani a gyermekek közé.

Az izgó-mozgó Mikulás-napot az Izgó-mozgó SE és a Vuelta SE szervezte, és a programot az Önkormányzati Minisztérium sport szakállamtitkársága támogatta. A programon részt vevő óvodások és más gyerekek izgatottan várták a Mikulást a tornateremben. Az ilyenkor szokásos megilletődöttség gyorsan elmúlt, a Télapó közreműködésével ugyanis egymást követték a sorversenyek, fogócska, különböző labdás játékok és az elmaradhatatlan kötélhúzás. Ebben már a szülők is beálltak, így igazi családi erőfelmérésé vált a verseny.

Talán nem meglepő, hogy a Mikulás és az őt segítő krampuszok sem tudták



eldönteni, ki volt a legügyesebb, így a kialakult holtversenyben minden gyermek megkapta az őt megillető ajándécsomagját. A szervezők 2010 tavaszán folytatják a sportvetélkedőt, akkor a „Sportos Nyuszi” elnevezésű program lesz soron.

V. Zs.

PÁLYÁZATI FELHÍVÁS



A Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Önkormányzata nyilvános kétfordulós pályázat útján felajánlja megvételre az alábbi ingatlanait:

Megnevezés	Hrsz	Terület (m ²)	Övezet
Budapest XI.,Gazdagréti út.	1768/6	512	L6-M XI/1
Budapest XI.,Gazdagréti út.	1768/8	596	L6-M XI/1

A PÁLYÁZATOK BENYÚJTÁSÁNAK HATÁRIDEJE: 2010. január 22. (péntek) déli 12 óra. Bővebb felvilágosítás az ingatlanokról a 381-1309 telefonszámon kapható. A részletes pályázati felhívás a www.ujbuda.hu honlapon megtekinthető.

LAKÁS, INGATLAN

PIHENŐKERTES családi ikerház eladó Budafokon (alkalmi vétel). Ár: 25.000.000 Ft + hitelkészség. 06/70/526-3077.

SASHEGYI ingatlanok értékesítése 11 éve! Honlap, kirakat, igényes ügyfélkör. Bízva rák ingatlana eladását, Önnek más a dolga! Immoteka Ingatlaniroda, XII. Nagyenyed u. 9. 201-1821, 06/30/202-1892. <http://www.immoteka.hu>.

MARTONVÁSÁRI új, kertkapcsolatos, kandelós cirkós lakás cserélek erkélyesre, Bogdánffy utca előnyben. Képet küldök. Ár: 14.900.000 Ft. 06/20/544-6357, dasenka2006@hotmail.com

BÉRELEMÉNY

A **MÁTRA** nyugati városában, Pásztón, a belvárosban, kiváló helyen kiadó egy 40 nm-es, két bejáratú, összkomfortos üzlethelyiség, parkolási lehetőséggel bármilyen célra. Az ingatlan ipari árammal ellátott. Frekvenciát igazolja, hogy 200 méteren belül szinte minden közintézmény és közlekedési lehetőség megtalálható. Tel.: 06/20/572-4067.

ÜVEGSMÜHELY kiadó, Kft-vel együtt eladó, 32 éve működő, tehermentes, 144 nm-en, készlettel, kisteherautókkal, XI. kerületben. 06/30/948-6969.

KIADÓ! Kétszobás öröklakás, 85.000 Forintért a Fehérvári úton. 06/70/272-7610.

OKTATÁS

GYMNAZIUMI angoltanár érettségire felkészít, korrepetál a körternél. 06/20/546-8963, 386-2382.

ALSÓSOK korrepetálása, zongora-, szolfézs-korrepetálás, tanítás Kelenföldön, 23 év gyakorlattal. Tel.: 06/30/277-9107.

MATEMATIKA szaktanár felkészítést, felzárkóztatást vállal valamennyi korosztálynak. 06/20/380-2039.

FEJESTANODA vállal matematika-fizika és nyelvoktatást, alapoktól szigorlatig. www.fejestanoda.atw.hu, 06/70/366-6445, 250-2003

DOBOKTATÁS Újbudán. Kelenföldön, több éves tapasztalattal, minden stílusban doboktatást vállal: Garcia David. Érdeklődni: 06/20/373-4048, www.garciadavid.hu

ANGOL oktatást vállal nyelvvizsgáztató tanárnő Kelenföldön. 277-9316, 06/30/350-0554.

VÍZ, GÁZ, VILLANY, FÜTÉS

FÉG-GÁZKÉSZÜLÉK szervíz. Cirkók, gáz-bojlerek, konvektorok javítása, villanybojler vízkötelenítése, csapok javítása. 359-5033, 06/30/924-8010.

DUGULÁSELHÁRÍTÁS! XI. kerületi gyorsszolgálat. Lefolyótisztítás, falbontás nélkül, azonnal. 228-6193, 06/30/921-0948.

VILLANYSZERELÉS azonnal! Hibaelhárítástól a teljes felújításig. Petrás József villanyzerelő mester. 06/20/934-4664, 246-9021. ELMŰ által minősített vállalkozás.

DUGULÁSELHÁRÍTÁS falbontás nélkül, szakszerű gépi tisztítással. Fábán István tel.: 06/20/317-0843.

VÍZSZERELÉS Gyorsszolgálat. Csőrepedés javítása, dugulás-elhárítás, műszeres csőrepedés keresés, csatorna-kamerázás, csap, WC, mosogató, kerti csap szerelés, vízóracser. 06/30/914-3588.

VÍZ-, FÜTÉSSZERELÉS, burkolás, teljes felújítás, ázasok megszüntetése, készülékek javítása, cseréje garanciával. Balázs János épületgépész-technikus. Tel./fax: 362-4050, 06/20/917-0697.

GÁZ-, VÍZ-, központi fűtés, csatornaszerelés, tervezés. Gázműveknél átadása. Gázkészülékek javítása. Tel.: 06/30/944-6513, Nagy László épületgépész.

GÁZKÉSZÜLÉKÉT kitisztítom, megjavítom, kicserélem. Tel.: reggel és este 7-9 között 466-6113, 06/30/212-4693.

VILLANYSZERELÉS, vízszelérés, ingyenes kiszállás. (Csak a munkámért kérek pénzt). Apróbb munkáktól a teljes felújításig. Elektromos cserépkályhák, javítása, ELMŰ-s engedélyeztetés. Mobil: 06/70/235-6644, vonalas: 203-2225. www.villanyuskeiu.uw.hu

LAKÁSSZERVIZ

LAKÁSFELÚJÍTÁS! Szobafestést, mázolás, tapétázást, ingyenes takarítással, parkettakerék, parkettacsiszolást, parkettajavítást, víz-, gáz-, gipszkarton szerelést, csempézést, villany-szerelést vállal kisiparos garanciával, azonnalra is. 202-2505, 06/30/251-3800.

ZÁRSZERVIZ Gyorsszolgálat! Zárnyitás, zárszerelés, rácskészítés, lakatosmunkák stb. 06/3/0/961-3794.

PARKETTÁS munkák, garanciával. Baraha Kft. 06/30/933-3026.

FESTÉS, víz-, fűtés-, klímászerelés, karbantartás, teljes körű lakás-, házfelújítás, átalakítás, nyílászárócseré. Tiszta, precíz munka. +36/30/388-0926. www.ingatlangeneral.hu

REDŐNYÖSMÜHELY gyárt, javít minden típusú redőnyt, relaxát, szalagfüggőnyt, napellenzőt, rovarhálót. 370-4932.

ANTIALKOHOLISTA szakemberekkel szobafestést, mázolás, tapétázást, csempézést, kőműves munkát, gipszkartonozást, szőnyegpadlózat stb. takarítással vállalunk. 06/20/998-2369. Tel./fax: 365-2662, e-mail: delabt@vipmail.hu

TÉLI KEDVEZMÉNY! Tetőtől a pincéig! Részleges és teljes lakás-, ház-, iroda felújítás. Minden szakmában megbízható, magyar szakemberekkel, ingyenes árajánlattal, gyors kezdéssel. Tétény-Epszer Kft. Tel.: 226-4539, 06/20/946-7557.

REDŐNY, relaxa, roletta, szalagfüggöny, harmonika ajtó, szűnyogháló szerelés, javítás. (motoros) 06/70/389-1679.

REDŐNY, fa, műanyag, alumínium, relaxa, szalagfüggöny, szűnyogháló készítése, javítása. Tel.: 213-2033, 06/30/964-8876.

ÜVEGEZÉS házról még ma, de holnap biztos. Szűnyogháló is. Számlánkat a biztosítók visszafizetik. Strenglass Üvegező Bt. XI., Örmzei út 55. 310-4116, 06/30/281-1457.

BÁDOGEEMER Bt. Vállal bádogos és tetőfedő munkákat. Szigetelést, valamint komplett tetőképzést és kis javításokat is. Tel.: 361-4505, fax is. 06/20/934-9281.

TELJES KÖRŰ építőipari kivitelezések a következő szakmákban: vízszigetelés és bádogozás, közműves munkák, alpinechnika, villanyserelés. Tel.: 06/20/471-1870, www.studiotrenddesign.hu

CSEMPÉZÉS, javítás, kőművesmunkák készítése szakmunkással. Tel.: 200-8897, 06/30/328-2871.

HÁZTARTÁSI GÉPEK

AUTOMATAMOSGÉP-JAVÍTÁS garanciával, hétévén is. Javítás esetén ingyenes kiszállítás. Tel.: 207-3971.

TV, ANTENNA, SZÁMÍTÓGÉP

SZÁMÍTÓGÉP javítás otthonában non-stop. Virusirtás, internet beállítás, rendszer beállítás, hibás alkatrészek cseréje, komplett számítógépek és részegységek beszerzése! Nyugdíjasoknak 10% kedvezmény! 06/20/988-5147, www.benyosoft.hu

TÉVÉJAVÍTÁS helyszínen azonnal! Villamosmérnök végzettséggel, garanciával! Tel.: 06/20/410-6393.

SZÁMÍTÓGÉPEIT otthonában javítjuk, fejlesztjük. Virusirtás, rendszertelepítés, adatmentés. Internet beállítás, ügyintézés. Szoftver, hardver hibák javítása. Híjyon bizalommal: 06/20/998-0798. <http://www.fmrkft.hu>

SZOLGÁLTATÁS

FAKIVÁGÁS. Bármilyen nagyságú veszélyes fák ágankénti lebontással való kivágása. 06/20/485-6547.

ÜGYVÉDI irodám Kedves Ügyfeleit ezúton értesítem, hogy nyugdíjazásom miatt, ügyeikkel dr. Karsai Edina kolléganőmet hétfőn, szerdán és pénteken 17-19 óra közt kereshetik fel, régi irodám címén, a XI. Bertalan L u 13. I. emeletén. Mobiltelefon: 06/30/924-5958 Dr. Horányi Antal

PROFESSZIONÁLIS favágás kötéltechnikával, ipari alpinista munkák, kertépítés. Megbízható csapat, korrekt ár. 06/30/907-5948.

TÁRSASHÁZAK közös képviselőtét vállaljuk, korrekt áron. 06/20/311-0606.

VASALÁS háztól-házig. Prestige Vasalda. 06/20/347-0104, www.vasalda.hu

KÖLTÖZTETÉS, lomtalanítás, áruszállítás, csomagolás, bútorszerelés, ingyenes felmérés. 403-9357, 06/20/972-0347, 06/30/589-7542.

RIASZTÓSZERELÉS! Elektronikus betöréssjelző rendszerek telepítése, javítása, karbantartása garanciával. Korda Gábor 06/20/227-0056.

KONTÉNERES sít szállítás, homok, sóder, termőföld, murva, zöldhulladék szállítása. 06/20/944-4759.

ÜVEGESEK Kft. Üvegezés helyszínen is, termőüveg, tükrök, képeret. 1116 Budapest, Kondorosi út 7. Tel.: 208-2352, 06/30/966-0259.

REDŐNYÖSMUNKÁK, készítés-javítás. Szűnyogháló, gurtai csere. 06/30/212-9919.

REDŐNY, relaxa, harmonikaajtó, szalagfüggöny, napellenző, szűnyogháló, függönykarnis készítés, javítás. 356-4840, 06/30/954-4894.

FUVARVÁLLALÁS zárt, dobozos, 3,5x2x2 m-es rakterű kis tehergépkocsival Budáról. 395-1217, 06/70/316-1533. Szirák.

SZŐNYEG, padlószőnyeg és bútorkarpiit tisztítása helyszínen, hétévén és ünnepek alatt is. 06/20/494-3657.

MEGBÍZHATÓ 48 éves nő takarítást vállal. 06/30/848-0780.

GYÓGYÁSZAT

LÉZERTERÁPIA, reumatológia, akupunktúra, fogyasztás, szénanátha, gerincferdülés, csonttritkulás, csípő- és térdkopás kezelése, fejfájásellátás, lumbago ügyelet, üzemorvosi vizsgálatok. Tel.: 368-6349, 06/20/968-6886.

FOGSOROK, hidak készítése, javítása soron kívül, fogszabályzó, fogfehérítő. Mozgáskorlátozottakhoz házhoz megyünk! Fogászati háttér biztosított. Tóthné Hűvös Katalin fogtechnikus mester. 1013 Budapest, Krisztina krt. 51. Tel.: 06/30/222-3016.

PSZICHOTERÁPIÁS rendelés – gyermek, ifjúsági, felnőtt – a XI., Andor utcában. 06/20/218-0316, sziget.bea@gmail.com, www.lelekktor.hu

SZERETNE letenni a cigaretta? Fogyni szeretne? Szeretne egészségesebben élni? Akupunktúra, házi orvoslás, üzemorvoslás. 06/30/535-3198.

FOGYASZTÓ-ALAKFORMÁLÓ masszázsfájdalommentesen 0-1000 Ft/kg. Depresszió, fejfájáscsökkentés energiátöltés. 06/30/294-1945.

RÉGISÉG, KÖNYV

BÉLYEG- pénzgyűjteményeket, képeslapokat, kitűntetéseket, könyveket, dísz tárgyakat vásárolok gyűjteményembe. Tel.: 06/20/947-3928.

HIRDETÉS

Banki és végrehajtási károsultak információs irodája

Ha felmondták a hitelszerződését
vagy nem tudja fizetni törlesztőrészeit,
ha végrehajtási eljárás indult Ön ellen,
ha ingatlanának elvesztése
reális veszélyt jelent,
ha cége nehéz helyzetbe került

Banki érdekegyeztetés, konfliktus kezelés, hitel-összevonások, kompromisszum-keresés, jogi segítség nyújtás és egyéb lehetőségek
Ne várja meg amíg a végrehajtó csenget, időben forduljon hozzánk.

AZ ELÉRHETŐ SEGÍTSÉG:
70 253 2910
valsagkezeles@citromail.hu
www.bankikarosultak.hu

media@ujbuda.hu

media@ujbuda.hu

ZÁRKIRÁLY® BT.
ZÁR, KILINCS, LAKAT, VASALAT
1117 Bp., Fehérvári út 24., T.: 466-5654
1027 Bp., Margit krt. 54., T.: 201-3928
Nyitva: H-P: 9-18 Sz: 9-14

+ SZOLGÁLTATÁSAINK:

- KULCSMÁSOLÁS: lakás-, autó, speciális és mágneskulcs
- ZÁRBETÉTEK ÁTKÖDÖLÉSE
- EGYFORMA ZÁRLATÚ és FŐKULCSOS RENDSZEREK
- HEVEDERZÁRAK SZERELÉSE: egyedi méret is
- ZÁRAK ZÁRBETÉTEK, HEVEDERZÁRBETÉTEK CSERÉJE

SZOMBATONKÉNT -10%!!!

ÚJ!!!

CITY TAXI
2-111-111
Minden hálózattól előhívószám nélkül hívható

Autóinkban
bankkártyával is fizethet

MasterCard VISA

SZILVESZTERI GÁLAVACSORA ÉS ZENÉS-TÁNCOS MULATSÁG A RUBIN HOTEL BÁLTERMÉBEN!
ÉLŐZENE, ÉJFÉLI MENÜ, RULETT- ÉS PÓKERASZTAL

December 29-ig a hirdetés felmutatásával a belépő 18 900 Ft/fő helyett 15 900 Ft/fő!

Rubin Wellness & Conference Hotel
1118 Budapest Dayka G. u. 3.
Telefon: (06-1) 505-3600
www.hotelrubin.com

trofeagrill.com

Korlátlan étel- és italfogyasztás!

Szeretettel várja Önt Budapest legújabb, legnagyobb **TRÓFEA GRILL ÉTTERME** a Légymányosi hid budai hídfőjénél!

BUDAPEST, XI. KERÜLET HAUSZMANN ALAJOS ÉS SZERÉNYI ÚT SAROK
Asztalfoglalás: 09-21-ig. 481-5000, 06 20 423-5679
nyitva: hétfőtől péntekig: 11-24-ig, szombat: 11-02-ig, vasárnap: 11-02-ig
Budaörsi úti lakóházban 300 főig. Ideális esküvő- és bankett helyszín.
Több, mint 100féle étel és ital.

CUKRÁSZDA
Boldog ünnepeket és sikerekben gazdag új esztendő kívánunk!

Hétfőtől-péntekig ebédlőben: 1999 Ft-ért.
Hétfőtől-csütörtökig vacsoraidőben: 1999 Ft-ért.
Péntek vacsoraidőben, szombat, vasárnap és ünnepnapokon egész nap: 4999 Ft-ért.

TORTARENDELÉST FELVESZÜNK!
Cím: 1117 Budapest, Hauszmann Alajos és Szerényi út sarok (a Trófea Grill Étterem mellett)

Több mint 75 üzlet...

divatüzletek
éttermek és kávézók
óra-, ékszer és ajándékboltok
sportboltok
gyógyszertár
posta

SAVOYA PARK

Információ:
Tel.: 887-1330
Fax: 887-1329
E-mail: office@savoyapark.hu
www.savoyapark.hu

LEONARDO PLAYERSROOM
Triumph dm
Lipót 11 Park
VIRÁG
DEICHMANN NEWYORKER
Takko
Euronics
THUASNE
Photo Hall
anima

Auchan OBI ASKO MAXON
A HORGÁSZÓRIÁS

dzsungel SAVOYA FITNESS

Megközelíthető:
18-as villamossal a Moszkva tér felől az 58-as és a 250-es busszal
1117 Budapest, Hunyadi János út 19. (a 6-os út mentén)
1500 férőhelyes ingyenes, fedett parkoló

KIÁLLÍTÁSOK

ALBERTFALVI HELYTÖRTÉNETI GYŰJTEMÉNY

Pentele u. 8. T.: 208-6635
Állandó kiállítások **KEDD** és **CSÜTÖRTÖK** 16–18 óráig: Római ásások, egyház- és iskolatörténeti kiállítás, Mahunka Imre-emlészoba, az Első Magyar Repülőgépgyár, borgyűjtemény, Albertfalva asztalosiparának története.

ALBERTFALVI KÖZÖSSÉGI HÁZ

Gyékényes u. 45–47. Tel./fax: 204-6788
JANUÁR 12. 17.00 Latyák József fafaragó kiállításának megnyitója. Megtekinthető **JANUÁR 27-ÉIG** hétköznap 10–14 óráig, vagy előzetes egyeztetés alapján.

BARTÓK 32 GALÉRIA

Bartók Béla út 32. T./fax: 386-9038
ÁLLANDÓ KIÁLLÍTÁS: Dajka Margit-emlék-szoba. **JANUÁR 8-ÁIG** Válogatás a Miskolci Művésztelep alkotóinak munkáiból. Megtekinthető munkanapokon 12–18 óráig, szombaton 10–14 óráig.

BUDAI KLUB-GALÉRIA

Budafoki út 9–11.
JANUÁR 8-ÁIG Varga Amár László festőművész kiállítása látható. A tárlat megtekinthető hétköznap 10–18 óráig.
JANUÁR 12. 18.00 Túrcsán Miklós festőművész kiállításának megnyitója.

BMK GALÉRIA

Etele út 55. Tel.: 371-2760
DECEMBER 31-ÉIG A XXV. Vizuális Művészeti Hónap festészet és tűzzománc pályázat kiállítása. **JANUÁR 4–16.** A XXV. Vizuális Művészeti Hónap iparművészeti pályázat kiállítása.
JANUÁR 18–30. A XXV. Vizuális Művészeti Hónap grafika, szobrászat, kislasztika pályázat kiállítása.

FŐVÁROSI MŰVELŐDÉSI HÁZ

Fehérvári út 47. Tel.: 203-3868
JANUÁR 1–15. Kiss László József bőrpasztizkái láthatóak. **JANUÁR 18.** 18.00 Bozso Ágnes „India hét szent városa” című fotókiállítás megnyitója. Megtekinthető **JANUÁR 31-ÉIG.**

KARINTHY SZALON

Karinty F. út 22. T.: 209-3706
JANUÁR 15-ÉIG Varga Amár László tárlata. Megtekinthető munkanapokon 11–18 óráig, szombaton 10–14 óráig és a rendezvények ideje alatt.

A38 ÁLLÓHAJÓ

Petőfi híd budai hídfő. Tel.: 464-3940
DECEMBER 23. 20.00 Aurora, AMD, Kretens.
DECEMBER 26. 22.00 Wighnomy Brothers (DE), Collins & Behnam, Coyote, Motorbár: Bergi & Max Factor (Monkey 6). **DECEMBER 27.** 13.00 BZF Tehetségkutató – vendég: Bridge To Solace, Superbutt, AWS, Senior Hal.
DECEMBER 28. 21.00 Esclín Syndo, Dr Beat, Pozvakowski, Dalkloid Sounds. **DECEMBER 29.** 21.00 Radiocafé 98.6 pres.: DJ Maestro (NL) feat Erik Truffaz (CH), Fatima Spar & the Freedom Fries (AT), Dj Suhaid – Blue Note trip.
DECEMBER 30. 21.00 Zuboly lemezbemutató, Szabó Balázs Band (ex-Suhancos), Toti és Peti, Suefo. **DECEMBER 31.** 21.00 A38NYE2010 – Koncertterem: Palotai (Tilos); Ludmilla (Ayría Recordings); Fine Cut Bodies (Chi Records); Bergi & Svindler (Monkey 6) /// Motorbár: Cóp (Hotflush); Confused & Display; DST; Gumilap; Kebab (Dub Phase) /// Étterem: Isu; Chrimsom; Chrome (Lick The Click!); Max Factor (Monkey 6) /// VIZUÁL: Kiegő Izzók NYESpecial.

ALBERTFALVI KÖZÖSSÉGI HÁZ

Gyékényes u. 45–47. Tel./fax: 204-6788
HÉTFŐ 16.00 Zeneovi. **KEDD** 9.00, 9.45, 10.30 Ringató, 14.00 60+ Gyógytorna, 17.00 Bogozgató, 19.00 Salsa rueda kezdő, 20.00 Salsa rueda haladó, 21.00 Salsaklub. **KEDD, CSÜTÖRTÖK** 17.00 „Fitt” torna, 18.00 Mesetorna. **SZERDA** 19.00 Szenior táncrendklub. **SZERDA, PÉNTEK** 18.00 Divattáncanoda. **CSÜTÖRTÖK** 15.20 Etká jóga, 19.00 Karibi táncok kezdő, 20.00 Karibi táncok haladó, 21.00 Salsaklub. **PÉNTEK** 18.00 AKH festő- és rajzstúdió, 19.15 Standard és latin társastánc kezdő, 20.15 haladó. **SZOMBAT** 10.00 „Fitt” torna **MINDEN HARMADIK SZERDA** 13.00 Cukorbetégek klubja. **JANUÁR 16.** 17.00 Linedance country táncház. **JANUÁR 17.** 10.30 Keresztény játszóház.

BARTÓK 32 GALÉRIA

Bartók Béla út 32. T./fax: 386-9038
HÉTFŐ 18.00 tajcsi csikung.

BUDAPESTI MŰVELŐDÉSI KÖZPONT

Etele út 55. Tel.: 371-2760
KEDD, CSÜTÖRTÖK 17.45 Gerintorna, 19.00 Mélyizomtorna. **PÉNTEK** 9.30 Energetizáló torna, 15.00 Játékhálóklub, 18.30 Hastánc kezdő **SZOMBAT** 9.00–13.00 Tanulási nehézségek javítása Kulcsár-módszerrel (ingyenes). **PÁRATLAN CSÜTÖRTÖK** 15.00 Ingyenes nyelvi teaház angol és német anyanyelvi tanárokkal. **JANUÁR 9., 10.** 10.00–16.00 Mesterkurzus amatőr képzőművészeknek

FARKASRÉTI ÁLT. ISKOLA KÖNYVTÁRA

Érdi út 2.
JANUÁR 6. 18.00 Téma: „Merre tart a világ, s benne Magyarországot?” Vendég: Szaniszló Ferenc újságíró, az EchoTV Világ-Panoráma

MOLNÁR-C. PÁL MŰTEREM-MÚZEUM

Ménési út 65. T.: 06/30/201-1073
JANUÁR 10-ÉIG Budai betlehem. Kiállítás Molnár-C. Pál Betlehem, Angyali üdvözet, Szent Család, Názáret, Madonna kis Jézussal, Menekülés Egyiptomba témakörű képeiből. **JANUÁR 16-ÁIG** „Triznya-kocma Budán” kiállítás Triznya Mátyás akvarelljeiből, Szőnyi István műveiből, és a Triznya-kocma több évtizedes történetének emlékeiből. A galéria nyitva tartása: szerda 10–13, csütörtök 15–18, szombat 10–13 óráig.

MU SZÍNHÁZ

Körösy József u. 17. T.: 209-4014
JANUÁR 4-ÉIG in motu est. Lázár Noémi és Szent-Iványi Réka fotókiállítása. **JANUÁR 8.** 19.30 SzólóDuó Képekben – Válogatás a SzólóDuó Fesztivál elmúlt 10 évéből.

RÉT GALÉRIA

Törökugrató u. 9.
JANUÁR 13-ÁIG Magyar Gyöngyi iparművész kiállítása. Megtekinthető hétköznapokon 10 és 18 óra között.
JANUÁR 15. 18.00 Pusztay Ildikó akvarell kiállításának megnyitója. A tárlat megtekinthető **FEBRUÁR 3-ÁIG**, hétköznapokon 10 és 20 óra között.

SCHAEFFER GALÉRIA

Kosztolányi D. tér 4.
DECEMBERBEN Advent a Scheffer Galériában.

TETŐ GALÉRIA

Ecsed u. 13. T.: 788-6695
JANUÁR 12-ÉIG Kozma Imre festőművész kiállítása. **JANUÁR 15.** 18.00 Juhos Nándor fotóművész Kárpáti rapszódia c. kiállításának megnyitója. A tárlat megtekinthető **FEBRUÁR 10-ÉIG** hétfőtől péntekig 15–18 óráig.

ÚJBUDA GALÉRIA

Újbuda Polgármesteri Hiv., Zsombolya u. 5. 1. em.
JANUÁR 13-ÁIG A Magyar Kárpitművészek Egyesületének Közelítés című kiállítása tekinthető meg hivatali időben.

XI. KER. HELYTÖRTÉNETI KIÁLLÍTÓHELY

Erőmű u. 4. T.: 365-6126
Régészeti, építészeti, iptörténeti (Csonka János) emlékek. Egyszer volt Dél-Buda. Tájévelmi körzeteink. Nyitva **MINDEN SZERDÁN** 15–18 óráig. Csoportokat és szívesen látnai előzetes bejelentkezés alapján.

című műsorának szerkesztő-műsorvezetője.

FONÓ BUDAI ZENEHÁZ

Sztregova u. 3. Tel.: 206-5300
HÉTFŐ 18.00 Budai tangó, 18.00 Khamoro cigánytáncantítás. **KEDD** 19.00 Ceroc társastánc tanfolyam. **CSÜTÖRTÖK** 9.00 Ringató. **DECEMBER 27.** 20.00 Kassák Karácsony. Fellép a Dresch Quartet, Grecsó Kollektíva, Makám, Szigony zenekar. **DECEMBER 31.** Fonó szilveszter vacsorával! Fellépők: Magyarpalatkai Banda és a Téka együttes.

FŐVÁROSI MŰVELŐDÉSI HÁZ

Fehérváni út 47. Tel.: 203-3868
HÉTFŐ 14.00 Morvai Piroska Zenebarátok Klubja, 17.30 Hathai jóga, 18.00 Magánoklub. **HÉTFŐ, CSÜTÖRTÖK** 15.00 Nyugdíjas Hölgyek Táncháza, 18.00 Klasszikus indiai tánc, 18.00 Gerintorna, 19.15 Ir szteptánc. **KEDD** 10.00 Yan-xin csikung, 21.30 Szenior társastánc 18 éves kortól. **SZERDA** 18.30 Hastánc, 19.00 Picasso festőklub felnőtteknek. **CSÜTÖRTÖK** 17.00 Patchwork haladó. **PÉNTEK** 17.00 Patchwork kezdő. **SZOMBAT** Társastánc 12.00 kezdő, 13.30 haladó, 16.00 14 éves kortól, 13.00 Lágymányosi Bélyeggyűjtő Kör. **VASÁRNAP** 8.00 Budapesti Hobbyklub, 15.00 Nostalgiaiklub. **MINDEN HÓ ELSŐ SZOMBAT** 12.00 Repülős Baráti Kör. **DECEMBER 23.** 19.00 A Csürentő együttes koncertje. **DECEMBER 29.** 20.00 SzőllyeHANGulat. **DECEMBER 31.** 19.00 Szilveszteri bál a Nostalgiaiklub szervezésében, 20.00 Csángó szilveszteri bál a Sültüi zenekarral. **JANUÁR 8.** 19.00 a Falkafolk együttes balkáni táncháza. **JANUÁR 9.** 19.00 a Sültüi együttes csángó táncháza. **JANUÁR 11.** 19.00 a Greenfields együttes ír táncháza. **JANUÁR 15.** 18.00 a Csürentő együttes moldvai táncháza.

GAZDAGRÉTI KÖZÖSSÉGI HÁZ

Törökugrató u. 9. Tel.: 246-5253
HÉTFŐ 10.00 Nyugdíjas angol társalgási klub, 10.30 Cseppzene, 16.00 Fantázia gyermekaorok. **HÉTFŐ** 17.30, **SZERDA** 18.00 Aikido. **KEDD** 10.00 Eklektikaclub, 19.30 Kenpo karate. **KEDD** 18.00, **SZERDA** 19.30 lai jutsu. **KEDD, CSÜTÖRTÖK** 15.00 Sakk-klub. **SZERDA** 10.00 Ringató, 10.00 60+ német nyelvtanfolyam, 15.00 Kártyaklub, 15.00 Társastánc gyerekeknek, 18.00–20.00 Ingyenes jogi tanácsadás, polgári jogi tárgyu kérdésben, előzetes bejelentkezés alapján. **SZERDA, PÉNTEK** 14.30 Izületi torna. **CSÜTÖRTÖK** 19.00 Kenpo karate. **PÉNTEK** 16.00 Fashion dance. **HÉTFŐTŐL PÉNTEKIG** 10.00–19.00 Gazdagréti Községi Számítógépes Központ. **VASÁRNAP** 10.00 Alétheia gyülekezet igehirdetése. **MINDEN PÁRATLAN HÉTFŐ** 18.00 Verses-élkes együtlét. **MINDEN HÓ UTOLSÓ CSÜTÖRTÖK** 16.00 Gazdagréti „öszkék” nyugdíjasklub. **JANUÁR 5-ÉTŐL** Asztrológiai tanfolyam.

SZÍNHÁZAK

BUDAÖRSI JÁTEKSZÍN

Budaörs, Szabadság út 26.
DECEMBER 23., 30. 19.00 Jakab és az ura. **DECEMBER 26., 27.** 19.00 Anconai szerelmek. **JANUÁR 7.** 19.00 A fogadósnő (Mirandolina). **JANUÁR 10.** 19.00 A makrancos hölgy. **JANUÁR 11.** 19.00 Anconai szerelmek. **JANUÁR 13.** 19.00 Jakab és az ura. **JANUÁR 15.** 19.00 Minden rossz variété. **JANUÁR 16.** 16.00 Retro szerelem, avagy özvegy Kamyoné és a két szeleburdiak. **JANUÁR 17.** 19.00 Füveskönyv. Gyermekelőadás: **DECEMBER 30.** 10.00 Fűszermadár (Szilveszteri matiné). **JANUÁR 10., 16.** 11.00 A fűszermadár.

KARINTHY SZÍNHÁZ

Bartók B. út 130. T.: 203-8994
DECEMBER 26. 15.00 Büszkeség és balítélet. **DECEMBER 26.** 19.00 Büszkeség és balítélet. **DECEMBER 27.** 15.30 Tudós nők. **DECEMBER 30.** 10.30 A Bermuda háromszög botrány. Nyilvános főpróba. **DECEMBER 30.** 19.00 Ronscosderby Posta Irénkével. Elő szilveszter. **DECEMBER 31.** 16.00 A Bermuda háromszög botrány. Premier előtti meglepetés előadás! **DECEMBER 31.** 20.00 A Bermuda háromszög botrány. Premier előtti meglepetés előadás! Pezsgős Övbúcsúztató. **JANUÁR 5.** 15.00 A Bermuda háromszög botrány – nyilvános főpróba. **JANUÁR 7.** 19.00 A Bermuda háromszög botrány – bemutató. **JANUÁR 8., 9.** 19.00 A Bermuda háromszög botrány. **JANUÁR 10.** 10.30 Pán Péter. **JANUÁR 10.** 15.00 Tanár úr, kérem! **JANUÁR 15.** 19.00 A Napsugár fiúk. **JANUÁR 16.** 19.00 Büszkeség és balítélet. **JANUÁR 17.** 15.00 Tisztelt ház. **JANUÁR 17.** 19.00 Tisztelt ház. Gyermekelőadás: **DECEMBER 27.** 10.00 A kis hableány.

MU SZÍNHÁZ

Körösy József u. 17. T.: 209-4014
JANUÁR 3., 4. 20.00 Neptun Brigád: Sergi Belbel: Toszkána – bemutató. **JANUÁR 8., 9., 10.** 20.00 SzólóDuó Nemzetközi Tánc Fesztivál 2010. **JANUÁR 14., 15.** 20.00 Pont(y) Műhely: A konyha – bemutató. **JANUÁR 15., 17., 22.** 31. 19.30 Szputnyik Hajózási Társaság – Modern Színház- és Viselkedéskutató Intézet – Labor: A Kockavető – bemutató. **JANUÁR 16., 17.** 20.00 Ladjászkai Márta: Lankadó extázis.

SZKÉNÉ SZÍNHÁZ

Műgyetem rkp. 3. T.: 463-2451
JANUÁR 19., 20. 19.00 Szkéné-Picaro produkció: A tizenegyet karátos autó.

KARINTHY SZALON

Karinty F. út 22. T.: 209-3706
HÉTFŐ, SZERDA 18.00 Jóga. **JANUÁR 10.** 17.00 Zenés-mesés est, „Az öregember muzsikája”.

KELENVÖLGYI KÖZÖSSÉGI HÁZ

Kardhegy u. 2. Tel.: 424-5363
HÉTFŐ 16.00 MKM Férfikórus, 13.00 Ping-pong. **KEDD** 10.30 Trilla énekkisola, 17.00 Kártyaklub. **KEDD, CSÜTÖRTÖK** 18.00 Aikido. **SZERDA** 17.20 Corrius klub. **CSÜTÖRTÖK** 16.00 Balett. **CSÜTÖRTÖK, PÉNTEK** 17.00 Festőiskola. **PÉNTEK** 20.00 Társastánc. **MINDEN ELSŐ PÉNTEK** 18.00 Autómodellklub. **MINDEN MÁSODIK KEDD** 14.00 Kelenvölgyi nótakör, 15.30 Kézműves-foglalkozás gyerekeknek. **MINDEN MÁSODIK CSÜTÖRTÖK** 16.00 Horgászklub.

ÖRMEZEI KÖZÖSSÉGI HÁZ

Cirmos u. 8. Tel.: 310-0644, 309-0007
HÉTFŐ 16.15 Balettkisola 9–13 éveseknek, 17.15 Balettkisola 5–8 éveseknek. **HÉTFŐ, SZERDA** 15.00 Ezüstklub. **HÉTFŐ** 18.00, **SZERDA** 17.00 Pilates. **HÉTFŐ** 19.00, **SZERDA** 18.00 Dzsessz gimnasztika. **HÉTFŐ, SZERDA, PÉNTEK** 9.00 Seniortorna. **KEDD** 19.00 Callanetics. **KEDD, CSÜTÖRTÖK** 9.00 Callanetics. 10.30 Tarka Színpad, 14.00 Sakk- és kártyaklub, 15.00 Fogyasztóvédelmi tanácsadás, 15.00, 16.00 Hiphop, 17.15 Törpördög Táncanoda kezdő, 18.00 haladó. **SZERDA** 10.00 Hastánc, 16.00 Balettkisola 9–13 éveseknek, 19.00 Pingpongklub. **CSÜTÖRTÖK** 19.00 Karate. **PÉNTEK** 18.00 Pingpongklub. **SZOMBAT** 9.00 Commedia 2000 Diák színpad. **VASÁRNAP** 8.00 Katolikus szentmise, 15.30 „Goldance” tánciskola kezdőknek. **HÉTFŐ–PÉNTEK** 10.00–18.00-IG Net-Kuckó e-Magyarország pont. Minden megkezdett óra 200 Ft, diákoknak, nyugdíjasoknak ingyenes. **MINDEN HÓ ELSŐ PÉNTEK** 15.00 Újbudai Botladozó – Szenior néptáncklub.

TIT STÚDIO

Zsombolyai u. 6. Tel.: 385-0514
JANUÁR 6. 18.00 Ásványbarát Kör. Évadkezdés, tagdíjrendezés. **JANUÁR 11.** 18.00 Gombász Klub. Megnyitó, a szó a tagságé! **JANUÁR 13.** 18.00 Ásványbarát Kör. Klubnap, ásványcsere. **JANUÁR 18.** 18.00 Gombászklub. Vörös listás gombák a Vértesben. Kiállítás: Öveges József-emlékterem és -kiállítás. Emlékszoba megtekintése: életmű, dokumentum-, tárgyi emlékek; Öveges-kísérletek és -interjúfilm vetítése csoportoknak és egyéni érdeklődőknek előzetes bejelentkezés alapján.

EGYHÁZI PROGRAMOK

CISZTERCI SZT. IMRE- TEMPLOM

Villányi út 25.
DECEMBER 25. 11.30 A történelmi Magyarország egyházi zenéje 28. G. J. Werner: Missa in minimis Festis – Újkori bemutató. **JANUÁR 10.** 19.00 A történelmi Magyarország egyházi zenéje 29. G. J. Werner: Missa in minimis Festis.

MAGYAR SZENTEK TEMPLOMA

Magyar Tudósok körútja 1.
DECEMBER 25. 11.30 Karácsonyi gregorián ordinárium és proprium a Diósi Nőikar Gregorián Scholája előadásában.

BUDAFOKISZENTLIPÓT-PLÉBÁNIATEMPLOM

Plébánia u. 2.
MINDEN HÓ 1., 3. ÉS 5. VASÁRNAP 12.00 Görög katolikus szentmise.

BUDAFOKI EVANGÉLIKUS TEMPLOM

Játék út 16.
MINDEN MÁSODIK VASÁRNAP Családi vasárnap. **DECEMBER 24.** 15.30 Istentisztelet. **DECEMBER 25., 26.** 10.00 Istentisztelet. **DECEMBER 27.** 10.00 Magassy Sándorné prédikál. **DECEMBER 31.** 18.00 Hálaadás. **JANUÁR 1.** 10.00 Istentisztelet.

BUDAI BAPTISTA GYŰLEKEZET

Alsóhegy u. 38.
CSÜTÖRTÖK 18.30 Bibliáóra. **PÉNTEK** 18.00 Ifjúsági óra. **VASÁRNAP** 9.15 Áhítat. Gyermek-bibliakör, 10.00 Istentisztelet, 17.00 Istentisztelet, kivéve a 3. vasnapot.

BUDAPESTI ÖRMÉNY KAT. LELKÉSZSÉG

Orlay u. 6.
VASÁRNAP 16.30 Istentisztelet örmény, illetve magyar nyelven.

BUDDHISTA MISSZIÓ

Susulyka u. 240. Tel.: 249-8101, 06/30/660-9050
JANUÁR 1. 15.00 Újévköszöntő meditáció. Keleti Kulturális Központ: Karinty F. út 5. I. em. 10. Tel.: 06/30/660-9050
JANUÁR 6., 20. 18.00 Szatipathána – éberségmeditáció. **JANUÁR 11., 18.** 17.15 Fokozatos út a Megvilágosodáshoz. **JANUÁR 15.** 18.00 Filmklub. Hinfí és a szarvas, Búcsújárás – Csatka, Szent öregasszonyok. **JANUÁR 16.** 9.00 Felkészülés a halálra és az életre. Előadás: buddhista tanítások a bardo-állapotokról, köztes létről és álmójogáról, pszichológiai előadások a segítői helyzetben folytatott kommunikáció sajátosságairól.

EVANGÉLIKUS GYŰLEKEZET

Németvölgyi út 138.
VASÁRNAP 9.00 Istentisztelet.
GAZDAGRÉTI REFORMÁTUS GYŰLEKEZET
Rétköz u. 41. Tel.: 246 0892

MINDEN VASÁRNAP 10.00 Istentisztelet és gyermek istentisztelet. **MINDEN HÓ 2. VASÁRNAP** Úrvacsorai közösség. **MINDEN HÓ 3. VASÁRNAP** Dicsőítés. **SZERDA** 9.00, **PÉNTEK** 9.30 Baba-mama klub. **PÉNTEK** 17.00 Ifjúsági bibliáóra 12–18 éveseknek. **MINDEN 2. KEDD FELVÁLTVA** 16.00 Bibliáóra a nyugdíjasházban (Gazdagréti tér 4.), illetve nyugdíjasklub a templomban.

GELLÉRTHEGYI PÁLÓS SZIKLATEMPLOM

Bejárta a Kelenhegyi út felől
Szentmiserend:
HÉTKÖZNAP 11.00, 17.00, 20.00.
VASÁRNAP 8.30, 11.00, 17.00, 20.00.

HETEDNAPI ADVENTISTA EGYHÁZ

Szüret utca 19. Ménési u. sarok
SZOMBAT 9.30 Bibliatanulmányozás, 11.00 Istentisztelet.

KELENFÖLDI EVANGÉLIKUS GYŰLEKEZET

Boskai út 10. Tel.: 361-2159
MINDEN HÓ 1. CSÜTÖRTÖK 20.00 Gyülekezeti



Boldog karácsonyi ünnepeket, egészséget és békességet kívánok az új esztendőben Gazdagrét, Örmező, Sasad és Kelenvölgy minden lakójának.

Dr. Józsa István
országgyűlési képviselő
Újbuda, Budapest 17. vk.

ÚJBUDA TV

XI., Csíki-hegyek utca 13.
Telefon: 246-6259 Fax: 246-8412
ujbudatv@ujbudatv.hu
www.ujbudatv.hu

Ha nem látta a hétfői adást, nézze meg az ismétlést: szerda 18.00, csütörtök 9.00., péntek 18.00. és 22.30., szombat 9.00.,14.00 és 23.00, vasárnap 9.00, 13.00 és 23.00, hétfő 4.00, kedd 18.00 és 22.30 .

Kapcsoljon haza!
RÉSZLETES MŰSOR A KÉPŰJÁSAGON!
A szerkesztett műsoron kívül a képiújság hírei mellett időről időre kapcsoljuk Újbuda forgalomfigyelőjének kameráit, amelyeket bármikor elérhetnek:
WWW.UJBUDAIDUGOHUDO.HU

Keresse és kérje kábelszolgáltatójától az ÚjbudaTV-t!

MINDEN HÓ ELSŐ CSÜTÖRTÖK 18.30 Szentség-imádási óra hazánkért, szerzetesi és papi hivatásokért.
MINDEN HÓ ELSŐ SZOMBAT 7.00 Szentolvasót ima. **MINDEN HÓ MÁSODIK SZERDA** 19.30 Bibliai elmélkedések (Szent István-ház). **MINDEN HÓ UTOLSÓ PÉNTEK** 18.00 Szentmise a plébánia betegeiért, szenvedőieért.
DECEMBER 23. 6.00 Utolsó Rorate-mise.
DECEMBER 24. Urunk születésének vigíliája. 15.00 Pásztorjáték, 16.00 Vigília-mise, 23.00 Zenei áhítat (Szent Alberik-kórus), 0.00 Éjféli szentmise. **DECEMBER 25.** Urunk születése, Karácsony napja. **DECEMBER 26.**

